



NAFARROAKO PARLAMENTUKO

ALDIZKARI OFIZIALA

VIII. legegintzaldia

Iruña, 2015eko martxoaren 23a

43. ZK.

A U R K I B I D E A

A SAILA:

Foru lege proiektuak:

—Foru Lege proiektua, abuztuaren 30eko 251/1993 Legegintzako Foru Dekretuaren bidez onetsiriko Nafarroako Administrazio Publikoen Zerbitzuko Langileen Estatutuaren Testu Bategina aldatzen duena, desgaitasuna duten pertsonen enplegu publikoa eskuratzeari dagokionez. Lehendakaritza, Justizia eta Barne Batzordeak onetsitako irizpena (2. or.).

B SAILA:

Foru lege proposamenak:

—Foru Lege proposamena, Nafarroako Poliziei buruzko martxoaren 23ko 8/2007 Foru Legea aldatzen duena. Lehendakaritza, Justizia eta Barne Batzordeak onetsitako irizpena (4. or.).

—Foru Lege proposamena, Eskuin muturreko taldeek edo funtzionario publikoek eragindako motibazio politikoko ekintzen biktimei errekonozimendua eta ordaina ematekoa. Aurkeztutako zuzenketak (28. or.).

A saila:
FORU LEGE PROIEKTUAK

Foru Lege proiektua, abuztuaren 30eko 251/1993 Legegintzako Foru Dekretuaren bidez onetsiriko Nafarroako Administrazio Publikoen Zerbitzuko Langileen Estatutuaren Testu Bategina aldatzen duena, desgaitasuna duten pertsonen enplegu publikoa eskuratzeari dagokionez.

LEHENDAKARITZA, JUSTIZIA ETA BARNE BATZORDEAK ONETSITAKO IRIZPENA

Legebiltzarreko Erregelamenduko 138.3 artikuluan ezarritakoa betez, agindu dut Nafarroako Parlamentuko Aldizkari Ofizialean argitara dadin Lehendakaritza, Justizia eta Barne Batzordeak honako foru lege proiektu honi buruz onetsitako irizpena: "Foru Lege proiektua, abuztuaren 30eko 251/1993 Legegintzako Foru Dekretuaren bidez onetsiriko Nafarroako Administrazio Publikoen Zerbitzuko Langileen Estatutuaren Testu Bategina aldatzen duena, desgaitasuna duten pertsonen enplegu publikoa eskuratzeari dagokionez." Proiektu hori 2015eko irailaren 4ko 94. Nafarroako Parlamentuko Aldizkari Ofizialean argitaratu zen.

Iruñean, 2015eko martxoaren 17an

Lehendakaria: Alberto Catalán Higuera

IRIZPENA

Lehendakaritza, Justizia eta Barne Batzordeak 2015eko martxoaren 17an egindako bileran onetsia.

Foru Lege proiektua, abuztuaren 30eko 251/1993 Legegintzako Foru Dekretuaren bidez onetsiriko Nafarroako Administrazio Publikoen Zerbitzuko Langileen Estatutuaren testu bategina aldatzen duena, desgaitasuna duten pertsonen enplegu publikoa eskuratzeari dagokionez

ZIOEN AZALPENA

Nafarroako Administrazio Publikoen Zerbitzuko Langileen Estatutuaren testu bateginaren zazpigarren xedapen gehigarriak neurri batzuk arautzen

ditu desgaitasuna dutenei erraztasunak emateko enplegu publikoa eskuratzeko, bai langile finkoentzako deialdietan bai aldi baterako kontratazio zerrendetan. Azken urteotan neurri horien aplikazioan bildu den esperientzia ikusita, komeni da aldaketa batzuk egitea neurri horietan, benetan erantzun diezaioten bilatzen den xedeari.

Funtzio publikoan sartzeko deialdiei dagokionez, hiru aldaketa egin dira desgaitasuna dutenentzako egungo erregulazioa hobetzeko: batetik, enplegu publikoaren eskaintzetan erreserbatutako lanpostuen kopurua igo egiten da, % 5etik % 7ra, administrazio publiko gehien araudietan aurreikusitakoarekin bat; bestetik, erreserbatutako lanpostuetatik hautapen prozesuan betetzen ez diren guztiak gorde, eta hurrengo lan eskaintzan sartuko dira. Azkenik, enplegu lagunduaren arloko neurriak aurreikusten dira, desgaitasuna dutenak eskuratu-tako lanpostura egokitzen laguntzeko beharrezkoa den kasuan.

Aldi baterako kontrataziorako zerrendei dagokionez, desgaitasunak dituztenek egun duten lehentasuna aldatzen da, eta, aurrerantzean, eskaintako hiru lanpostuko bat, lehenbizikoa, haientzat erreserbatuko da. Aldaketa honen xedea da, hain zuzen ere, desgaitasuna dutenak eskaintako lanpostuetara egokitzeko aukerak hobetzea, eta, horrekin batera, gainerako zerrendetatik heldu diren izangaiak kontratatzeke aukerak ere aurreikusten dira.

Artikulu bakarra. Abuztuaren 30eko 251/1993 Legegintzako Foru Dekretuaren bidez onetsitako Nafarroako Administrazio Publikoen Zerbitzuko Langileen Estatutuaren testu bategina aldatzea.

Nafarroako Administrazio Publikoen Zerbitzuko Langileen Estatutuaren testu bateginaren zazpiga-

rreren xedapen gehigarria aldatzen da. Aurrerantzean testu hau izanen du:

“1. Nafarroako administrazio publikoetako lan publikoaren eskaintzetan lanpostu hutsen % 7 gutxienez gorde egingen da % 33ko desgaitasuna edo handiagoa dutenentzat, betiere hautapen probak gainditzen badituzte eta, dagokion unean, aipatutako desgaitasun gradua eta bete beharreko lanarekin eta eginkizunekin bateragarria dela frogatzen badute. Hala egingen da, helburua izanik lortzea, denboraren poderioz, desgaitasuna duten langileen kopurua administrazio publiko bakoitzeko langile guztien % 2koa izatea.

Hautapen prozesuak egin ondotik, desgaitasuna dutenek bete gabe gelditzen diren lanpostu erreserbatuak hurrengo lan eskaintzako kupoari gehituko zaizkio, baina gehienez ere % 10 izanen dira.

2. Hautapen probetan, % 33ko desgaitasuna edo handiagoa dutenentzat beharrezkoak eta zentzuzkoak diren egokitzapenak eta denbora eta baliabide doikuntzak egingen dira, hala eskatuz gero, desgaitasuna dutenek baldintza berdinetan parte har dezaten ziurtatzeko, ariketaren mamia aldatu gabe betiere.

3. Desgaitasuna duten langileen egiazko integrazioa ziurtatzeko, lanpostuen benetako zeregina zehaztuko dira eta lanpostu horien eskatzaileen desgaitasunaren bakarkako balorazioa egingen da, halako moduz non desgaitasuna duen pertsona bakoitzak jakinen duen zer lanpostu eskura ditzakeen.

Aurreko idatz-zatietan ezarritako desgaitasun gradua izan eta, edozein txandatan, Administrazioan sartzeko deialdi bateko lanpostua lortzen duten pertsonak, lanpostu hutsak aukeratzeko orduan, gainerako izangaien aurretik egonen dira.

Era berean, enplegu lagunduaren arloko neurriak ezarriko dira, baldin eta desgaitasuna duen pertsonak halakoak behar baditu lortutako lanpostura egokitzeko.

Duen desgaitasunak ez badio kasuko pertsonari eragozten eskuratu duen lanpostuaren zeregin berekiak betetzea, beharrezkoak diren neurri guztiak ezarriko dira lanpostura iristea eta/edo bere lana egitea eragozten dioten oztopak kentzeko.

4. Aldi baterako kontrataziorako izangaien zerrendetan, hiru lanpostuko bat, lehenbizikoa, zerrenda horretan dauden eta % 33ko desgaitasuna edo handiagoa duten izangaiantzat erreserbatuko da, betiere hautapen probak gainditzen badituzte eta frogatzen badute desgaitasun hori bateragarria dela bete beharreko lanarekin eta eginkizunekin.

5. Desgaitasuna dutenentzako txandan 1. idatz-zatiaren arabera ezarritako lanpostu kopurutik % 25 erreserbatu ahal izanen da, gehienez ere, adimen gaitasuna mugakoa duten edo atzerapen mental arina edo moderatua dutenentzat, betiere % 33ko desgaitasuna edo handiagoa frogatzen badute. Erreserba berezi hori ezartzeko, nahitaezkoa izanen da horrelako desgaitasuna duten pertsonen berezitasunetarako egokiak diren lanpostu hutsak egotea enplegu publikoaren eskaintzan.

Idatz-zati honetan aipatzen diren lanpostuak betetzeko eta sartzeko prozedurak deialdi berezien bitartez egingen dira, eta txanda ezberdinak ezarriko dira, mugako adimen-gaitasuna duten pertsonentzako batetik, eta atzerapen mental arin edo moderatua frogatzen duten pertsonentzat bestetik. Izangaiei ez zaie kasuan kasuko titulaziorik eskatuko, non eta lanpostuaren eginkizunak direla-eta derrigorrezkoa ez den berariazko titulazioa izatea. Proben helburua funtsean izanen da egiaztatzea izangaiek ba ote dituzten lanpostuari dagozkion eginkizunetan aritzeko behar diren jokabide-sail oinarrikoak eta ezinbesteko ezagutzak”.

Lehenengo xedapen gehigarria. Hauteskunde prozesuak.

Nafarroako Foru Komunitateko Administrazioaren eta haren erakunde autonomoen zerbitzuko langileek aparteko orduak sorrarazten ahalko dituzte, horien lansari araubidea eta eginkizunak zeinahi diren ere, baldin eta 2015ean egiten diren hauteskundeak antolatzen eta garatzen parte hartzen badute, nork bere lanpostuko zeregin berekiak betetzeaz haratago sartzen duen denbora dela kausa, Nafarroako Gobernuak hartutako erabaki bidez ezartzen diren modu eta baldintzetan.

Azken xedapen bakarra. Indarra hartzea.

Foru lege honek Nafarroako Aldizkari Ofizialean argitara eman eta biharamunean hartuko du indarra.

B saila:
FORU LEGE PROPOSAMENAK

Foru Lege proposamena, Nafarroako Poliziei buruzko martxoaren 23ko 8/2007 Foru Legea aldatzen duena.

LEHENDAKARITZA, JUSTIZIA ETA BARNE BATZORDEAK ONETSITAKO IRIZPENA

Legebiltzarreko Erregelamenduko 138.3 artikuluan ezarritakoa betez, agindu dut Nafarroako Parlamentuko Aldizkari Ofizialean argitara dadin Lehendakaritza, Justizia eta Barne Batzordeak onetsitako irizpena, Nafarroako Poliziei buruzko martxoaren 23ko 8/2007 Foru Legea aldatzen duen Foru Lege proposamenari buruzkoa. Proposamen hori 2013ko abuztuaren 28ko 91. Nafarroako Parlamentuko Aldizkari Ofizialean argitaratu zen.

Iruñean, 2015eko martxoaren 17an

Lehendakaria: Alberto Catalán Higuera

IRIZPENA

Lehendakaritza, Justizia eta Barne Batzordeak 2014ko martxoaren 4an eta 2015eko 10ean, 11n eta 17an egindako bileran onetsia.

Foru Lege proposamena, Nafarroako Poliziei buruzko martxoaren 23ko 8/2007 Foru Legea aldatzekoa

ZIOEN AZALPENA

Nafarroako Poliziei buruzko martxoaren 23ko 8/2007 Foru Legea onetsi ondoren –urriaren 25eko 15/2010 Foru Legearen bidez partzialki aldatu zen gero–, bost urteko indarraldiaren ondoren, aurkitzen gara kidego bati, Nafarroako polizien kidegoari, egokituko zaion aldaketa bat egin beharrean, hain zuzen ere kidego hori bizirik dagoelako eta etengabeko bilakaeran dagoelako, gizarteak bizi dituen aldaketen ondorioz. Hori dela eta, beharrezkoa da kidego horren erregulazioa egokitzea.

Erreformaren xedea da, era berean, 15/2010 Foru Legean jasotako zenbait xedapen gauzatzea, horretarako legegintza-bultzada emanaz, eta barrenean sartuz negoziazio kolektiboan lortutako akordioak; izan ere, egungo egoera dela eta, lite-

keena da akordio horiek bertan behera uztea, langileek beren eginkizunari berezko zaizkion eskubideen aitortpena dela-eta lortutakoak ahaztuta.

Manteniendo 8/2007 Foru Legearen egiturari eutsita, aldaketa honek kidegoen eta haiek osatzen dituzten kideen definizio hobea lortu nahi du, aintzat hartuta batera bizi direla horiek gure erkidegoan, bereki gisa. Aldaketa horrek ez die eragiten, funtsean, Nafarroako polizia kidegoen izaerari eta eginkizunei, izaera zibileko kidego armatu diren aldetik, beren eginkizunetan ari direnean herritarren eskubide eta askatasunen alde jarduten dutenak eta segurtasun publikoa ziurtatzen dutenak, haien arteko eta gainerako segurtasun indar eta kidegoekiko lankidetzak egokia eta leialtasuna mantenduta.

Aldaketa horren xedea da, izenburuak dioen eta muinak nahi duen moduan, polizia-eginkizunak eta eginkizun horiek gauzatzen dituzten funtzionarioak arautzea. Horrek eginkizunak betetzeko antolamenduaren aldaketa ekarriko du, behartuko duena zerbitzu-ematearen plangintza egokiago eta efizienteagoa egitera, herritarren segurtasunaren murrizketarik gabe eta lehen urrats gisa, poliziaren garapen integral eta osorako erreferente izanen den polizia bat lortzeko bidean.

Era berean, aldaketak sartu dira tokiko polizia kidegoak sortzeko betekizunetan, eraginkorrak izan daitezen, kopurua eta populazioa kontuan hartuta. Kontuan hartu behar da, eginiko aldaketak gorabehera, prestatu ahal den tokiko mapa berrian polizia-antolamenduari buruz egiten den egokitzapena, buruz egiten diren aldaketak, beharrezkoak ez diren kontraesanak saihesteko aldera.

Aldaketak egin dira bai kidego horietan sartzeko betekizunetan, bai igotzeko promozioan; hala, epaitegiek beste kidego batzuetarako ezarritakora gehiago egokitzen dira, eta kidego horietarako promoziorako lehen zeuden zenbait muga kentzen dira, eta horrekin Nafarroako polizia kide-

goen arteko mugikortasun handiagoa, eta mugatua, ahalbidetzen da.

Ordainsariei buruzko zatia xehetasun handiz arautzen da. Araubidea egokitu egin da, kontzeptuei dagokienez, eta funtzionarioentzat, oro har, ezarritakoetara moldatu da. Halaber, porzentajeak ezarri dira haren aplikaziorako.

Lege-zehaztasun horren arrazoia da Gobernuak ez duela ezer egin 15/2010 Foru Legean jasotako agindua, kategoria bereko ordainsarrietan dauden desberdintasunak murriztekoa, betetzeko, bai eta urteetan zehar lortutako akordio kolektibok errespetatzea ere; izan ere, ekonomikoki asalduzkoak diren garai hauetan ezabatuak izan daitezke, langileen eskubideekiko inolako begirunerik gabe.

Ordainsarien araubide berriak egoera ekonomikoarekiko errespetu osoa gordetzen du; izan ere, egiten dena da poliziari bere osotasunean esleitutako zenbatekoa hobeto banatzea, baina inolaz ere handitu gabe. Horri dagokionez, nabarmendu behar da kontuan hartzekoa dela gure polizia funtzionarioak direla okerren ordainduak, Estatuan jarduten duten autonomia erkidegoetako poliziaekin alderatuta, nahiz eta gizarterako eta segurtasun publikorako onurak berberak diren.

Ez da alde batera uzten haien lana aitortzearen eta pixkanaka haien homonimoekin parekatzearen xedea, baina ez da egungo egoeraren aurka arautzeko unea; bai, ordea, gure erkidegoan herritarrentzat eginkizun berberak betetzen dituzten artean ordainsari parekatuagoak dituen kidego bat izateko beharrianari erantzutekoa. Hori guztia egiten da lege batek egin behar duen moduan; hau da, oinarriak finkatzen dira, geroago Gobernuak bere aplikatze-ahalmenak erabil ditzan horien gainean.

Azkenik, diziplina-araubidea aldatu da, eta modu zehatzagoan arautu dira hutsegiteak, gainerako funtzionarioei aplikatzen zaien araubidearen antzera eta polizia eginkizunaren berezitasunetara egokituta, izaera zibila duten gainerako kidego armatuetan bezala. Horrela, dagoen araubidea hobetzen da, modu zehatzagoan finkatu ahal baitira aplikatzeak diren tipo desberdinak, eta, aldi berean, berme gehiago ematen zaizkio kasu bakoitzean aplikatzeak diren zehapenak ezartzeko prozedurari.

Artikulu bakarra. Nafarroako Poliziei buruzko martxoaren 23ko 8/2007 Foru Legearen aldaketa.

Nafarroako Poliziei buruzko martxoaren 23ko 8/2007 Foru Legearen honako agindu hauek testu hau izanen dute aurrerantzean:

Bat. 4. artikuluari p), q), r) eta s) letrak gehitzea.

“p) Nafarroako polizien kidegoek uneoro beteko eta betearaziko dituzte Nazio Batuen giza eskubideen inguruko hitzarmen nagusiak, bai eta Nazio Batuek egindako legea betearazteaz arduratzen diren funtzionarioentzako adierazpen eta printzipio-multzo ugariak ere. Halaber, Nafarroan indarra duen antolamendu juridikoa bete eta betearaziko dute.

q) Nafarroako poliziek, beren eraketan eta jarduteko moduan, Polizientzako giza eskubideen arloko araudi eta jardunbidea onartuko dute. Giza Eskubideen aldeko Nazio Batuen goi-komisarioaren Bulegoak aldarrikatutako agiria da, New Yorken eta Genevan 2003an sinatua eta polizientzat interes berezikoak diren giza eskubideei buruzko gaiak biltzen dituena; esate baterako, ikerketak, atxiloteta poliziala eta indarraren erabilera.

r) Atxiloturik dauden edo zaintzapean dituzten pertsonen bizia eta osotasun fisikoa begiratuko dute, eta haien ohorea eta duintasuna errespetatuko. Horretarako, polizia-etxeek, ziegek eta galdeketa-gelek bideo- eta soinu-sistemak eduki behar dituzte. Kasuko epaileek eskatu ahalko dituzte haien grabaketak, atxilotuek salaketarik aurkeztuz gero.

s) Nafarroako polizietako kideak diren agenteek ezin izanen dute aurpegia estali herritarren segurtasuneko kontuetan inplikaturako pertsonen errekerimenduak edo ohartarazpenak egiten dizkietenean, salbu eta erregelamendu bidez ezarritako kasuetan. Halaber, uneoro erakutsi beharko dute beren polizia-identifikazioa”

Bi. Artikulu bat, 5. bis artikulua, gehitzen da.

“5. bis artikulua. Herritarrekiko harremanak.

1. Nafarroako poliziek herritarrek artatzeko bulego bat edukiko dute, non, salaketak hartzeaz gainera, herritarren kexak eta eskariak ere jasoko dituzten. Bulego hori izanen da haiei erantzuteko erantzukizuna izanen duena.

Foruzaingoaren edozein polizia-etxetan salaketak, kexak eta polizia-zerbitzua hobetzeko iradokizunak aurkeztu ahalko dira.

Kexa eta iradokizun guztiak, haien erantzunak eta haien jarraipena erregistratuko dira, Nafarroako polizietan ezartzekoak diren ekintzak edo neurriak eskatu badira.

Segurtasun publikoaren arloan eskuduna den Departamentuari kexa eta iradokizunen eta haien erantzunen eta jarraipenaren berri emanen zaio, erregelamendu bidez ezaten den moduan.

2. Herritarrekin harremanetan jarduteko eta herritarra artatzeko araei buruzko eskuliburu edo prozedura bat garatuko da, eta polizia guztiek hura bete beharko dute.”

Hiru. 5. ter artikulua gehitzen da.

“5. ter artikulua. Nafarroako polizien arteko harremana.

1. Foruzaingoak zentralizatuko du tokiko polizientzako goranzko nahiz beheranzko polizia-informazio guztia.

Foruzaingoak udal bakoitzari emanen dio bere udalerriri buruz daukan informazio guztia.

Tokiko poliziek beren udalerriri buruzko polizia-informazio guztia emanen diote Foruzaingoari.

2. Polizia-ikerketan diharduten tokiko poliziei babesa, informazioa edo beste edozein gisatako laguntza poliziala emateko eskari guztiak Foruzaingoaren bitartez eginen dira beti. Foruzaingoak, bidezkoa bada, eskari hori Estatuko Segurtasun Indar eta Kidegoei bidaliko die.

3. Foruzaingoak lankidetzan jardunen du tokiko poliziekin, beharrezkoa denean haien zerbitzuak osatuz.”

Lau. 11. artikuluko 1. idatz-zatia.

“1. Nafarroako Foruzaingoko kideek, lanean dihardutela, uniforme jantziko dute beti. Organo eskudunak ezarriko du, arrazoiak emanda, zein unitatek edo kidegoko kideek beteko dituzten beren eginkizunak arauzko uniforme jantzi gabe, zerbitzuak halakorik eskatzen duenean. Herritarrek eskatzen dietenean, beren identitate profesionala erakutsiko dute, polizia-eginkizunetan ari direla.

Foruzaingoko buruak arauzko arma eramateko betebeharretik salbuetsi ahalko ditu uniforme daramatenak eta ez daramatenak, kasuko inguruabar berezien arabera.”

Bost. 11. artikuluari 3. idatz-zatia gehitzea.

“3. Eremu mistoan eta eremu euskaldunean dauden Foruzaingoaren polizia-etxeei atxikitako polizien uniforme guztiek, bai eta ibilgailu eta instalazioek ere, errotulu elebidunak izanen dituzte, gaztelaniaz eta euskaraz, elementu horietako toki ikusgarrietan eta antzeko tamainako karakterrekin, Euskarari buruzko abenduaren 15eko 28/1986 Foru Legean ezarritakoari jarraikiz.”

Sei. 17. artikuluko 1. idatz-zatia.

“1. Zazpi mila bizilagun eskubidedun edo gehiago dituzten Nafarroako udalek beren tokiko poliziak sortuko dituzte, salbu eta 4. idatz-zatian aipatzen den hitzarmena sinatzen badute.”

Idatz-zati berria, Zazpia. 19. artikuluko 1. idatz-zatia.

“1. Udaltzaingoa, albienteen kidegoa edo udal agenteen kidegoa duten toki entitateek edota halako kidegorik izan ez eta sortu behar dutenek zilegi izanen dute aldi baterako langileak kontratatzea, udaltzain laguntzailearen izenarekin eta araubide administratiboan, udaltzainen eginkizunen eraginkortasuna helburu, plantilla organikoari udaltzainen absentismoak edo aldi baterako hutsik dauden lanpostuen kopuruak eragiten dionean, lanpostu hutsak betetzeko edo segurtasun publikoaren arloan gertatzen diren salbuespenezko edo behin-behineko beharrei kasu egiteko.”

Zortzi. 19. artikuluko 4. idatz-zatia.

“4. Kontratazioa egiteko orduan, Nafarroako Segurtasun Eskolak berariaz ematen duen udaltzain laguntzailearen gaikuntza ez dutenak ezin izanen dira kontratatu udaltzain laguntzaile gisa aritzeko. Eskolak gaikuntza hori emanen die horretarako propio prestatzen dituen probak gainditzen dituztenei soilik. Gaikuntza lortzeko bi bide daude: Eskolak aldi behin egiten dituen deialdi publiko berariazkoak edo toki entitateak sustatzen duen hautapen prozesua.”

Bederatzi. 19. artikuluari 8. idatz-zati bat gehitzea.

“8. Tokiko poliziaren kidegorik ez duten toki entitateek, aparteko izaeraz, tokiko poliziako laguntzaileak kontratatu ahalko dituzte, udal agentei laguntzeko, Nafarroako Gobernuko segurtasun publikoaren arloko departamentu eskudunak aurrez baimena emanda. Kontratazio horiek ezin izanen dira inolaz ere egin toki entitatean jardunean dagoen udal agenterik ez badago.”

Hamar. 21. artikuluari 3. idatz-zati bat gehitzea.

“3. Bi toki entitate desberdinetakoak izan eta tokiko polizia edo udal agente izaera duten bi funtzionario publikoren arteko permuta egin ahalko da. Permuta hori haxe izanen da: beren borondatez destinoak elkarrekin trukatzeko, esku hartzen duten toki entitateek hori aurrez onetsita.

Tokiko poliziako agenteen edo laguntzaileen arteko permutarik izanez gero, lanpostua eremu euskaldunean edo mistoan eskatzen dutenek euskaraz badakitela egiaztatu beharko dute, eskatutako destinoan jarduteko eskatzen baita.”

Hamaika. 24. artikuluko 1. idatz-zatia.

“1. Tokiko polizietako kideek, lanean dihardutela, uniforme jantziko dute beti. Toki entitateko alkateak edo buruak, edo hark eskuordetuta tokiko poliziaren kidegoko buruak, baimenduko ditu, arra-

zoiak emanda, zein unitatek edo kidegoko kidek beteko dituzten beren eginkizunak uniformea jantzi gabe, zerbitzuak horretara behartzen duenean.”

Hamabi. 24. artikuluko 3. idatz-zatia.

“3. Tokiko poliziako kideek, beren eginkizunetan dihardutela, Nafarroako Gobernuak erregelamendu bidez ezartzen dituen armak eramanen dituzte. Toki entitateko alkateak edo buruak, edo hark eskuordetuta tokiko poliziaren kidegoko buruak, ezarriko ditu, arrazoiak emanda, zein unitatek edo kidegoko kidek beteko dituzten beren eginkizunak arauzko arma eraman gabe, zerbitzuak horretara behartzen duenean.”

Hamahiru. 24. artikuluar 5. eta 6. idatz-zatiak gehitzea.

“5. Nafarroaren errealtate elebiduna dela-eta, Euskarari buruzko abenduaren 15eko 18/1986 Foru Legearen arabera eremu mistoan edo euskaldunean dauden tokiko poliziako agente eta laguntzaile guztien uniformeez errotulazio elebiduna izanen dute, gaztelaniaz eta euskaraz, biak ere uneoro ikusgarriak eta antzeko tamainako karakterekin.”

“6. Euskarari buruzko abenduaren 15eko 28/1986 Foru Legearen arabera eremu mistoan edo euskaldunean kokatutako tokiko poliziaren polizia-etxe eta instalazioek, bai eta eremu horietako polizia-etxei atxikitako ibilgailu guztiek ere, errotulu elebidunak izanen dituzte, gaztelaniaz eta euskaraz, elementu horietako toki ikusgarrietan eta antzeko tamainako karakterekin.”

Hamalau. 29. artikuluko 1. idatz-zatia.

“1. Hautaprobak objektiboak izanen dira, eta izangaiak aurretiaz ezagutuko dituzte ebaluaziorako parametro teoriko eta praktikoak. Hautaprobetan sartuko dira, gutxienez ere, egoera fisikoari buruzko probak, eskatutako maila akademikoaren araberrako ezagutza-probak, euskararen ezagutzamailari buruzko probak, indarreko legediarekin bat ezatzen diren hizkuntza eskakizunen arabera edo horiekin bat, eta proba psikoteknikoak. Ekipo berak eginen dizkie proba psikoteknikoak izangai guztiei, eta halako moduan eginen dira non diskrezioa ziurtatuko den eta, hortaz, ekipo ebaluatzaileak ez dituen ezagutuko gainontzeko proben emaitzak.”

Hamabost. 29. artikuluko 3. zenbakiari azken lerrokada bat eranstea.

“Behin ikastaroaren berdintasuna edo baliokidetasuna egiaztatuta, proportzio bat kalkulatu da, bai haren puntuazio orokorrarena, bai hura osatzen duten atal bakoitzarena.”

Hamasei. 30. artikuluar 1. idatz-zatiko b) letra.

“b) Gutxienez hemezortzi urte izatea.”

Hamazazpi. 30. artikuluar 1. idatz-zatiko e) letra kentzea.

Hemezortzi. 30. artikuluko 2. idatz-zatia.

“2. Betebehar hauek eskabideak aurkezteko epea bukatu baino lehen bete behar dira, g) letrakoa izan ezik, prestakuntza ikastaroan onarturiko hautagaien behin-behineko zerrenda argitaratzen den egunean bete beharko baita.”

Hemeretzi. 33. artikuluko 2. zenbakiari azken lerrokada bat eranstea.

“Txanda irekian betetzen ez diren postuak barne igoerako txandari gehituko zaizkio. Idatz-zati honetan ezarritakoa aplikatzeko, hiru lanpostu hutsetatik lehendabizikoa eta hirugarrena barne igoera txandakoak izanen dira eta bigarrena txanda irekikoa, kontuan hartuta betiere egindako azken deialdian betetako lanpostuak, eta behar den ordena korrelatiboari jarraituz hurrengoetan.”

Idatz-zati berria, Hogei. 34. artikuluko 1. idatz-zatia.

“34. artikulua. Inspektore-orde kategorian sartzea.

1. Inspektore-orde kategoriako deialdiko lanpostu hutsak kabo kategoria dutenen barne-igoeraren bidez beteko dira. Horretarako, oposizio-lehiaketa eginen da. Oposizio-lehiaketa horretan parte hartzeko, kabo kategorian gutxienez ere hiru urteko antzintasuna eskatuko da eta, orobat, erdi mailako ikasketa titulua. Titulurik ez edukiz gero, kategoria hartan bost urte baino gehiagoko antzintasuna izatea.

Halaber, gutxienez ere zazpi urteko antzintasuna eta eskatzen den erdi mailako titulazioa daukaten Nafarroako polizia kidegoetako funtzionarioek hartu ahal izanen dute parte.”

Hogeita bat. 35. artikulua.

“35. artikulua. Inspektore kategorian sartzea.

1. Inspektore kategoriako lanpostu hutsak inspektore-orde kategoria dutenen barne-igoeraren bidez beteko dira. Horretarako, oposizio-lehiaketa eginen da. Oposizio-lehiaketa horretan parte hartzeko, inspektore-orde kategorian gutxienez ere hiru urteko antzintasuna eskatuko da eta, orobat, erdi mailako ikasketa titulua. Titulurik ez badute, kategoria hartan bost urte baino gehiagoko antzintasuna izatea.

2. Aurreko idatz-zatian aipatzen diren lanpostu hutsak betetzeko deialdietan, polizia kidego bereko kideentzako barne igoerarako txanda bat ezarriko da, eta beste txanda bat gainerako lanpostu hutsekin, ezarritako betebeharrak betetzen dituzten Nafarroako polizia kidego guztietako kideentzat irekia.

3. Txanda ireki horretan betetzen ez diren postuak barne igoerako txandari gehituko zaizkio.

4. Idatz-zati hau aplikatzeari dagokionez, lanpostuak 33. artikuluan ezarritakoaren arabera beteko dira.

5. Administrazio publikoek lanpostu hutsen ehuneko 25, gehienez ere, erreserbatu ahalko dute, oposizio-lehiaketaren bidez, eskatzen den erdi mailako titulazioa izan eta polizia kidegoetan sartzeko gainerako betebeharrak betetzen dituzten izangaiantzat. Txanda hori egiten denean, gaitzerrera eta probak berariazkoak izan ahalko dira, eta dauden lanpostu hutsetatik txandarako erreserbatuko dira laugarrena, zortzigarrena, hamabigarrena, eta ondoz-ondokoak, eta gainerakoei 33. artikuluko araua aplikatuko zaie.”

Hogeita bi. 36. artikulua.

“36. artikulua. Komisario kategorian sartzea.

1. Komisario kategoriako deialdiko lanpostu hutsak inspektore kategorian dutenen barne-igoeraren bidez beteko dira. Horretarako, oposizio-lehiaketa eginen da. Oposizio-lehiaketa horretan parte hartzeko, hiru urteko edo gehiagoko antzinatasuna eskatuko da inspektore kategorian, bai eta eskatutako goi mailako titulazioa ere. Halaber, gutxienez ere hamabi urteko antzinatasuna eta eskatzen den goi mailako titulazioa daukaten Nafarroako polizia kidegoetako funtzionarioek hartu ahal izanen dute parte.

2. Aurreko idatz-zatian aipatzen diren lanpostu hutsak betetzeko deialdietan, polizia kidego bereko kideentzako barne igoerarako txanda bat ezarriko da, eta beste txanda bat gainerako lanpostu hutsekin, ezarritako betebeharrak betetzen dituzten Nafarroako polizia kidego guztietako kideentzat irekia.

3. Txanda ireki horretan betetzen ez diren postuak barne igoerako txandari gehituko zaizkio. Idatz-zati hau aplikatzeari dagokionez, lanpostuak 33. artikuluan ezarritakoaren arabera beteko dira.

4. Lanpostu hutsak adjudikatzeko garaian, soilik haien 100eko 20 bete ahal izanen dituzte Nafarroako polizia kidegoetako funtzionarioak izan eta inspektore kategorian ez daukatenean, betiere lan-

postu hutsak betetzeko moduari buruz 33. artikuluan ezarritakoa errespetatuz”

Hogeita hiru. 37. artikulua.

“37. artikulua. Komisario nagusiaren kategorian sartzea.

1. Komisario nagusi kategoriako deialdiko lanpostu hutsak komisario kategorian dutenen barne-igoeraren bidez beteko dira. Horretarako, oposizio-lehiaketa eginen da. Oposizio-lehiaketa horretan parte hartzeko, eskatuko da gutxienez hiru urteko antzinatasuna izatea komisario kategorian, bai eta eskatutako goi mailako titulazioa ere.

2. Aurreko idatz-zatian aipatzen diren lanpostu hutsak betetzeko deialdietan, polizia kidego bereko kideentzako barne igoerarako txanda bat ezarriko da, eta beste txanda bat gainerako lanpostu hutsekin, ezarritako betebeharrak betetzen dituzten Nafarroako polizia kidego guztietako kideentzat irekia.

3. Txanda ireki horretan betetzen ez diren postuak barne igoerako txandari gehituko zaizkio.

4. Idatz-zati hau aplikatzeari dagokionez, lanpostu hutsak 33. artikuluan ezarritakoaren arabera beteko dira”

Hogeita lau. 38. artikuluko 2. idatz-zatia kentzea.

Hogeita bost. 39. artikuluko 2. eta 3. idatz-zatiak.

“2. Oposizio-lehiaketetako prozeduren oposizio fasean, gutxienez ere, honakoak sartuko dira: proba praktikoa eta ezagutzei buruzko proba baztertzailleak egitea, eskatutako maila akademikoaren arabera eta lortu nahi den enpleguaren arabera, eta plantilla organikoaren lanpostuko hizkuntza profileen eskatzen den euskaren ezagutza-mailari buruzko probak, hori ziurtatzen duen titulaziorik aurkezten ez denean. Era berean, proba psikoteknikoak ere izanen dira, izangaiak lanpostuaren profil profesioerakoari zenbateraino egokitzen zaizkion neurtzeko. Proba psikoteknikoak ez dira baztertzailleak izanen.

3. Kategorian-igoeraren lehiaketako prozedurek, 1. idatz-zatian ezarritakoaz gain, lortu nahi den lanpostuaren edukiari eta eginkizunei buruzko proba teoriko-praktiko baztertzaille bat izanen dute, gutxienez. Era berean, proba psikoteknikoak ere izan ditzakete, izangaiak lanpostuaren profil profesioerakoari zenbateraino egokitzen zaizkion neurtzeko. Proba psikoteknikoak ez dira baztertzailleak izanen”

Hogeita sei. 39. artikuluko 5. idatz-zatia.

“5. Kategoria desberdinetara sartzeko hautaprobak objektiboak eta teoriko-praktikoak izanen dira, eta izangaiek aurretiaz ezagutuko dituzte ebaluaziorako parametroak”.

Hogeita zazpi. 41. artikuluko 2. idatz-zatia.

“2. Praktiketara dauden funtzionarioek erregelamendu bidez ezartzen diren oinarrizko lansariak, familia-laguntza eta lansari osagarriak jasoko dituzte”.

Idatz-zati berria, Hogeita zortzia. 44. artikuluko 2. eta 3. idatz-zatiak.

“2. Nafarroako polizia kidegoetako kideek Nafarroako administrazio publikoetako funtzionarioentzako igoera txandako prozeduretan parte hartzen ahalko dute, baina Nafarroako polizietan egiazki zortzi zerbitzu-urte ematen dituztenetik aurrera. 3. Nafarroako polizia kidegoetako partaideek kide diren Administrazioaren merezimenduen lehiaketetan eta lanpostuen leku-aldatzeetan parte hartu ahalko dute, Nafarroako polizien zerbitzuan 8 urte eman badituzte”.

Hogeita bederatzia. 45. artikulua.

“45. artikulua. Destinoen banaketa.

1. Nafarroako Polizia kidegoen barruko destinoak betetzeko, merezimendu, antzintasun eta gaitasun printzipioak hartuko dira kontuan. Honakoak izanen dira sartzeko modalitateak: lehiaketa, zeina sistema arrunta baita, berariazko lehiaketa eta izendapen askea.

2. Berariazko lehiaketa erabili ahalko da berezitasunen bat edo profil jakinen bat eskatzen duten lanpostuak betetzeko.

Sistema horren bitartez sartzeko ezartzen diren hautaprobek objektiboak eta ez-baztertzailak izan beharko dute, eta izangaiek aurretik ezagutu beharko dituzte ebaluatuko diren parametroak.

3. Izendapen askea soilik erabiliko da bete beharreko lanpostuak berekin unitate organiko baten burutza badakar.

4. Funtzionario bat izendapen askeko sistemaren bitartez betetzen ari bada lanpostu bat, izendatu zuen organoak libreki kentzen ahalko du lanpostu horretatik. Hala gertatuz gero, utzi eginen dio zuzendaritza-karguari dagozkion osagarriak jasotzeari, eta, berehala, jatorrian esleituta zuen lanpostura itzuli beharko du. Horretarako, funtzionario guztiei jatorrizko lanpostu bat esleitu beharko zaie.

5. Plantilla organikoetan, polizia kidegoetako lanpostuak zerrendatuko dira, eta haietan ezarriko dira lanpostuak, behar bezala sailkaturik. Soilik honakoak aipatuko dira berariaz:

- a) Lanpostu bakoitza zein mailari atxikita dagoen.
- b) Lanpostuaren zenbakia eta izena.
- c) Zein unitate organikoren menpean dagoen.
- d) Zein egoitzatan edo herritan dagoen kokatuta.
- e) Zein kategoriatakoentzat erreserbatuta dagoen.
- f) Artikulu honetako 1. idatz-zatian aipaturiko lanpostuak betetzeko sistema.
- g) Lansari osagarriak.
- h) Bigarren jarduerako lanpostuak, erregelamendu bidez ezartzen direnak.
- i) Sartzeko moduak.

Foruzaingoaren plantilla organikoa eta haren aldaketak Nafarroako Gobernuak onetsiko ditu, eta Nafarroako Aldizkari Ofizialean argitaratuko dira”.

Idatz-zati berria, Hogeita hamarra. 47. artikuluko 1. idatz-zatia.

“1. Hauxe da bigarren jardueraren helburua: Nafarroako polizia kidegoetan jardunean dauden langileen eraginkortasuna bermatzea eta lanbide karrera denboraren joanean edo gaitasun fisiko edo psikikoak ustekabeen murriztean gertatzen diren aldaketetara egokitzeko modua ematea”.

Hogeita hamaika. 49. artikulua.

“49. artikulua. Araubide orokorra eta espezialitateak.

Nafarroako polizia kidegoetako funtzionarioen eskubide eta eginbeharrak Nafarroako Administrazio Publikoaren zerbitzuko Langileen Estatutuari buruzko arauetan ezarritakoak izanen dira, foru lege hau aplikatzearen ondoriozko berezitasunekin, hauekin bereziki:

- a) Zin egitea edo hitz ematea Konstituzioari, Nafarroako Foru Eraentza Berrezarri eta Hobeitzeari buruzko Lege Organikoari eta legeei men eginen diela.
- b) Foru lege honen 4. artikuluan ezarritako oinarrizko jarduketa printzipioen ondoriozko eginkizunak bete beharko dituzte eta Segurtasun indar eta kidegoei buruzko martxoaren 13ko 2/1986

Lege Organikoko 6. artikuluan aitortutako eskubideez gozatuko dute.

c) Beren interesak defendatze aldera, sindikatuetan afiliatzeko eskubidea izanen dute eta, orobat, sindikatuetatik atera eta beste erakunde batzuk sortzeko, betiere askatasun sindikalari buruzko legediak ezarritako baldintzak betez gero.

d) Grebarako eskubidea Segurtasun Indar eta Kidegoentzat eskubide horren gainean ezarrita dauden xedapenen arabera erabiliko da.

e) Nafarroako polizia kidegoetako partaideek Nafarroako administrazio publikoen zerbitzuko gainerako langileentzat oro har ezartzen den lanaldi bera –urteko ordu zenbatekoari eta ordutegi araubideari dagokionez– izanen dute.

Oporraldiak, lizentziak eta baimenak hartzeko berariazko modua erregelamenduz zehaztuko da, eta hartan jasoko dira karguak berezko dituen jarduera guztiak, eta kopuruan eta forman gainerako funtzionarioenen antzekoak izanen dira.

Hartara, urtea hasi aurretik organo eskudunak lan-egutegiak ezarriko ditu; haietan zehaztu ahaliko da lanaldia eguneko edo gaueko txandan izatea, eta guardia lokalizatuak nahiz bertan egotekoak ezarri ahalko dira, bai eta jai-egunetan lan egin behar izatea ere. Egutegi horiei behar den publizitatea emanen zaie.

Salbuespen gisa, eta larrialdi eta babes zibileko arrazoiak tarteko, egutegi horiek aldatu ahalko dira, era arrazoituan. Aldaketa horiek idatziz jakinaraziko zaizkie interesdunei.

f) Bidezko ordainsaria jasotzeko eskubidea izanen dute; hartan, honakoak hartuk dira kontuan: prestakuntza-maila, bateraezintasunen araubidea, zerbitzu-arrazoiengatik eta egitekoen dedikazio eta arriskuarengatik mugikortasuna, eta lan-ordutegien eta haien egituratze bereziaren berariazko-tasuna. Ordainsarien kontzeptuak eta zenbatekoak hurrengo artikuluetan xedatutakoari jarraituko zaizkio.

g) Beren eginkizunetan egindakoengatik erantzukizuna eskatzen zaien auzi guztietan, atxikita duen administrazio publikoko profesionalek laguntza emateko, ordezkatzeko eta aldezteko eskubidea izanen dute, administrazioaren kontura, baldin eta, hasiera batean, foru lege honetako 4. artikuluan jasotzen diren jardunaren oinarritzko printzipioen arabera direla uste bada.

Halaber, eskubide hori funtzionarioen edo haien senideen interes zilegien defentsa juridikora hedatuko da, delituren batean gertatutako heriotza

kasuan, baldin eta polizia izatearen ondorioz izan bada biktima.

Salbuespeneko kasuetan, kasuko administrazio publikoak ezin baldin badu zerbitzua bere bitartekoekin eman, baimena eman ahalko da administrazio horretaz kanpoko bitartekoez baliatzeko, betiere haren kargura.

h) Polizia izatearekin lotutako kalte pertsonal edo materialak jasanez gero, erregelamenduz ezarriko den kalte-ordainen sistemaren onuradun izateko eskubidea izanen dute.

i) Nafarroako polizia kidegoetako kideek eskubidea dute urtean azterketa mediko bat egin dakien.

j) Eskubidea izanen dute haiek hautatutako legelari batek lagun diezaien, haien kargura betiere, haiek ukitzen dituzten diziplina-espeditente edo aurretiazko informazio guztiak garatzen direnean.

k) Polizia eginkizunetan aritzeko eskatzen diren prestakuntza fisikoko baldintza bereziei eusteagatik –adinaren arabera egokituak, betiere– diru bidezko edo denbora bidezko ordain bat emanen da, zazpigarren xedapen gehigarrian ezarri bezala.”

Hogeita hamabi. 50. artikulua.

“50. artikulua. Ordainsariak.

1. Nafarroako polizia kidegoetako funtzionarioek ondoko kontzeptu hauei dagozkien ordainsariak jasoko dituzte, ez besterik:

A. Norberaren oinarritzko ordainsariak:

- a) Mailari dagokion hasierako soldata.
- b) Graduari dagokion ordainsaria.
- c) Antzinasun saria.

Norberaren oinarritzko ordainsariak eskuratuta-ko eskubidea dira, funtzionario izaerari daxe-kiona.

B. Ordainsari osagarriak:

- a) Berariazko osagarria.
- b) Lanpostuaren osagarria.
- c) Burutzako osagarria.
- d) Txandakako lanaldiaren osagarria.
- e) Lanaldiaren luzapeneko osagarria.

f) Aldi baterako osagarri pertsonala bigarren jardueran aritzeagatik.

Lansari horiek dira esleituta dituen lanpostua betetzeagatik ordaina, eta, ondorioz, haiek jasotzeari utziko zaio lanpostua utzitakoan.

C. Bestelako ordainsariak:

- a) Zerbitzuan izandako gastuen kalte-ordaina.
- b) Egindako bidaien kalte-ordaina.
- c) Bizilekua aldatzea dakarren nahitaezko lekualdatzeagatik ematen den kalte-ordaina.
- d) Familia-laguntza, familia-unitateak sortutako gastuak jasoko dituen.
- e) Aparteko orduen konpentsazioa; gaueko ordutegian edo jaiegunetan egiten direnena; bertan egoteko guardiak eta guardia lokalizatuak egiteagatik; langileak hautatzeko epaimahaietan parte hartzeagatik eta prestakuntza ikastaroak emateagatik.

2. Oinarrizko ordainsari pertsonalak eta artikulua honetako 1. idatz-zatik C) letran adierazitakoak Nafarroako Administrazio Publikoen gainerako funtzionarioei oro har aplikatzekoak zaizkien arauen arabera antolatuko dira, betiere foru lege honetan ezartzen diren berezitasunak kontuan hartuta”

Hogeita hamahiru. 51. artikulua.

“51. artikulua. Lansari osagarriak.

1. Berariazko osagarria Nafarroako polizia kidegoetako kide guztiei ordainduko zaie eta haren zenbatekoa kasuan kasuko mailari dagokion oinarrizko soldataren 100eko 45 izanen da. Honako kontzeptuak bilduko ditu:

- a) Bateriaezintasun poliziala (100eko 35).
- b) Arrisku berezia (100eko 10).

Lanpostuak dedikazio eskusiboa eskatzen badu, berariazko osagarria kasuan kasuko mailaren hasierako soldataren 100eko 65 izanen da. Portzentaje horren barruan, arrisku bereziari dagokion 100eko 10 sartuta dago.

Nafarroako polizia kidegoetako inongo kidek ezin izanen ditu aldi berean jaso bateraezintasunaren osagarri hori eta dedikazio eskusiboko osagarria.

Dedikazio eskusiboko osagarria kobratzeak debekua dakar irabazizko inolako jarduerarik egiteko, hala sektore publikoan, nola pribatuan ere, non ez den irakasle lana unibertsitateko zentroetan, norberaren edo familiaren ondarea administratzea, lan zientifiko eta teknikoak edo literatur eta arte lanak ekoizti eta sortzea, eztabaida eta programetan noizbehinka parte hartzea, ikastaro profesionaletan noizbehinka lagundu eta parte har-

tzea eta baimendurik dauden beste jarduera bazuetan aritzea.

Bateriaezintasunaren osagarria jasotzeak berekin dakar kasuko lanpostuari dagokion titularen lanbide-jardueraren debekua.

2. Lanpostuko osagarriaren bidez zailtasuna, dedikazioa eta erantzukizuna saritzen dira, bai eta eskatzen den prestakuntza tekniko berezia ere.

Halaber, diru-sari bat eman ahalko da prestakuntza fisikoan emandako denboragatik.

Foruzaingoan jaso beharreko gutxieneko kopurua mailari dagokion hasierako soldataren gaineko portzentaje bat izanen da. Honela xehakatuko da kategorien arabera:

- a) Polizia: % 6,45.
- b) Kaboa: % 17.
- c) Inspektoreordea: % 10.
- d) Inspektorea: % 17.
- e) Komisarioa: % 5.
- f) Komisario nagusia: % 17.

3. Burutzako osagarria izanen ahalko dute kategoria baten barrenean aginte lan berezia egin behar duten lanpostuek, eta horrela jasoko da plantilla organikoan. Kontzeptu horri dagokion saria ezin izanen da mailako hasierako soldataren 100eko 10etik gorakoa izan.

4. Errotazio-txanden arabera araubidean lan egiten duten langileek –halakotzat ulerturik ordutegia lanaldien heren batean baino gehiagotan aldatu behar izatea dakartenak, hiru hileko behingo kontaketa orokorra eginda– dagokien taldeko hasierako soldataren ehuneko 6ko ordain ekonomikoa jasoko dute

5. Erregelamendu bidez lanaldiaren luzapeneko osagarri bat esleitu ahalko zaie orokorrean ezarritakoaz goragoko lanaldia izatera behartu ohi duten lanpostuei. Kontzeptu horrengatik zenbatekoa erregelamendu bidez finkatuko da, baina inoiz ere ezin izanen du gainditu kasuko mailako hasierako soldataren 100eko 10.

6. Bigarren jardueran aritzeagatik ordaintzen den aldi baterako osagarri pertsonala foru lege honen 47.5 artikulua bigarren lerroaldean ezarritako kasuetan aplikatuko da. Horretarako baldintzak eta prozedura erregelamendu bidez finkatuko dira.

7. Lansari osagarrien gehieneko kopurua ez da izanen kasuko mailaren hasierako soldataren % 95etik gorakoa. Kategoria bereko lanpostu desber-

dinen artean kontzeptu horrengatik jasotako lansiariaren gehieneko aldea % 7koa izanen da. Hala-ber, errespetatuko da, polizia kategoria desberdinetako lanpostu osagarria ezartzerakoan, Nafarroako Administrazio Publikoen Zerbitzuko Langileen Estatutuko A, B eta C mailen artean ezarritako proportzionaltasun indizea C mailarako oinarritzat harturik polizia kategoria; B mailarako, inspektore-orde kategoria; eta A mailarako, komisario kategoria. Maila berean kategoria bat baino gehiago dagoenean, haien arteko proportzionaltasun bat ezarriko da, eta hartarako kontuan hartuko dira goragoko eta beheagoko kategorien proportzionaltasun indizeak.

8. Nafarroako Gobernuak, Nafarroako Tokiko Poliziak Koordinatzeko Batzordeak adostasun txostena eman ondoren, erregelamendu bidez zehaztu ahalko ditu Nafarroako tokiko polizietako kideei ordaindu beharreko ordainsari osagarriak, foru lege honetako xedapenekin bat”

Hogeita hamalau. 57. artikulua.

“57. artikulua. Legezketasun eta erantzukizun printzipioak.

1. Nafarroako polizia kidegoetako langileak beren eginbeharrak ez betetzeagatik zehatuko dira bakar-bakarrik ez-betetze hori, foru lege honen arabera, diziplina hutsegitea denean.

2. Diziplina erantzukizunak ez du galarazten funtzionarioak izan dezakeen erantzukizun zibil edo penala.

3. Hutsegitea egitera bultzatzen dutenek eta hutsegitea onartzen duten nagusi hierarkikoek egileen erantzukizun berbera izanen dute. Era berean, hutsegite larri edo oso larri bat estaltzen dutenek maila baxuagoko hutsegitea eginen dute.

Hutsegite larria edo oso larria dakarren egintza baten berri izanda, hierarkian gora dagoen nagusi eskudunari hori lehenbailehen ez jakinaraztea estalketatzat hartuko da.

4. Diziplina erantzukizuna kasu hauetan iraungiko da: zehapena beteta, hilez gero, hutsegitea edo zehapena preskribatuta edo indultuaren edo amnistiaren ondorioz.

Amnistia edo zehapen administratiboaren indultua honela emanen dira:

a) Nafarroako Foru Komunitateko Administrazioan eta haren menpeko erakunde publikoetan, Nafarroako Gobernuak emanen ditu, Lehendakarietzako kontseilariak proposatuta.

b) Nafarroako toki entitateetan, Udalaren Osoko Bilkurak emanen ditu.

Zehapen administratiboaren indultu eta amnistien hedapena, eraginak eta baldintzak haiek emateko erabakietan zehaztuko dira.

5. Egitate berengatik zigor zehapena eta zehapen administratiboa ezarri ahalko dira soilik funts juridikoak eta babestutako ondasun juridikoak identitate bera ez dutenean”

Hogeita hamabost. 58. artikulua.

“58. artikulua. Diziplina hutsegiteen sailkapena eta preskripzioa.

1. Diziplina hutsegiteak arinak, larriak eta oso larriak izan daitezke. Hutsegite arinak hilabeteren buruan preskribatuko dira, larriak urtebeteren buruan eta oso larriak bi urteren buruan.

2. Hutsegiteen preskripzio epea hutsegitea egin denean hasten da kontatzen.

3. Preskripzioa diziplina prozedura hasten denean etenen da”

Hogeita hamasei. 59. artikulua.

“59. artikulua. Hutsegite arinak.

Hauek dira hutsegite arinak:

1. Puntualtasun hutsegiteak, behin eta berriz gertatutakoak hil beraren barruan, justifikatutako arrazoirik gabe (hamabi hutsegite baino gehiago ez).

2. Behin huts egitea, hilabeteko epean, justifikatu gabeko arrazoirik gabe.

3. Lanaldia behin ez betetzea, hilabeteko epean, justifikatutako arrazoirik gabe.

4. Herritarrekiko, agintariekiko, nagusiekiko eta lankide edo menpekoekiko tratu-desegokitasunez jokatzeta.

5. Zerbitzuetako lokalak, instalazioak, ibilgailuak, materialak, dokumentazioa eta gainerako elementuak gaizki erabiltzea edo axolagabekeriak zaintzea, betiere arau-hauste larriagoa ez denean.

6. Nagusiei ez jakinaraztea, ezarritako bidetik, zerbitzuarekin lotutako edozein eskari, erreklamazio edo kexa, urgentzia kasuetan izan ezik, bai eta halakoak ez izapidetzea ere.

7. Lanean dihardutela edari alkoholdunak edatea.

8. Uniformeari eta agurrari buruzko arauak urratzea.

9. Lanbide kredentzialak bidezko arrazoi justifikaturik gabe erakustea.

10. Lanbide kredentzialak edo polizia-eginkizunetarako erabiltzen diren beste bitarteko edo baliabide batzuk desagertzeko, galtzeko, galtzeko edo lapurtzeko bidea ematea, aitzakiarik gabeko zabarkeriaren ondorioz.

11. Intsignia, domina edo bestelako bereizgarriak agerian eramatea, horretarako baimenik gabe, hutsegite larriagotzat jotzen ez bada.

12. Doluz egindako faltagatik epai irmoaren bidez kondenatua izatea, eginiko arau-hauste penalak zerbitzuarekin zerikusia duenean.

13. Foru lege honen 4. artikuluan ezarritako printzipioen ondoriozko eginbeharrak ez betetzea, betiere hutsegitea larria edo oso larria ez bada, eta, orobat, polizia lanari dagozkion eginbehar eta betebeharretan berandu iristea edo zabarkeriaz edo utzikieriaz jokatzeko, hutsegitea larriagotzat jotzen ez bada.”

Hogeita hamazazpi. 60. artikulua.

“60. artikulua. Hutsegite larriak.

Hauek dira hutsegite larriak:

1. Hamabi puntualtasun-hutsegite baino gehiago, hil berean, justifikatutako arrazoirik gabe.

2. Gehienez ere bost aldiz, hilabeteko epean, lanera ez joatea, justifikatutako arrazoirik gabe.

3. Gehienez ere bost aldiz, hilabeteko epean, lanaldia ez betetzea, justifikatutako arrazoirik gabe.

4. Herritar, agintari, nagusi, lankide edo menpekoekiko begirune falta larria, lanean jardutean.

5. Lokalen, materialaren edo zerbitzuarekin lotutako gainerako elementuen kontserbazioan kalte larriak eragitea, aitzakiarik gabeko zabarkeriaren ondorioz, edo haiek desagertzeko, galtzeko edo lapurtzeko bidea ematea.

6. Zerbitzuaren berezko arloetan nagusiek idatziz edo ahoz emandako aginduak ez betetzea, ordenamendu juridikoaren arau-hauste nabarmena ez badira.

7. Legeek ezarritako abstentzio-arrazoiren bat gertatzen denean, prozedura administratiboren batean parte hartzea.

8. Lanean dihardutela iskanbilak sortu edo horrelakoetan parte hartzea.

9. Lanbide-sekreturako betebeharra ez betetzea, hirugarrenak edo polizia-lanaren garapena kaltetzen ez direnean.

10. Beren eskurantz ez gehiegikeriaz baliatzea, herritarren kaltean, hutsegite larriagotzat hartzen ez bada.

11. Zerbitzuari buruz txosten edo erabaki gezurrezko edo alderdikoiak egin edo hartzea, hutsegite larriagotzat hartzen ez bada.

12. Nagusiei ez jakinaraztea beren eginkizunekin lotuta dagoen eta haiek jakin beharko luketen edo lehenbailehen erabaki beharko luketen edozein kontu.

13. Arauzko armak erabiltzea haiek zerbitzuko jardunean edo zerbitzutik kanpo erabiltzeko arauak hautsiz, gauzei edo pertsoneri kalte egin gabe.

14. Doluz egindako delitu batengatik epai irmoaren bidez kondenatua izatea, eginiko arau-hauste penalak zerbitzuarekin zerikusia duenean eta arau-hauste oso larria ez denean.

15. Bakarka nahiz taldeka obediencia ukatzea egintzak prestatzea.

16. Mozkortzea edota droga toxikoak, estupefazianteak edo substantzia psicotropikoak kontsumitzea zerbitzuan ari dela edo zerbitzua betetzea mozkortuta edo nabarmenki aipatu substantzien eraginpean; halaber, egoera fisiko edo psikiko ez-ohikoan egonik, uko egitea bidezkoak diren egiaztapen teknikoak egiteari.

17. Esleitutako zerbitzuan ez egotea edo bertatik joatea justifikatutako arrazoirik gabe, nagusiari ez-egote hori jakinaraztea eragozten duen ezinbesteko arrazoi bat ez dagoenean.

18. Zerbitzuen eraginkortasunean eragina duen edo herritarrei kalte eragiten dien errendimendu falta agerikoa, errepikatua eta justifikaziorik gabea.

19. Bateraiezintasunen gaineko araubidearen ez-betetzea.

20. Arauzko arma desagertzea, galtzea edo lapurtua izatea, aitzakiarik gabeko zabarkeriaren ondorioz.

21. Menpekoei galaraztea, mugatzea edo oztopatzea aitortuta dituzten eskubideez baliatzea, hutsegite oso larritzat ez bada jotzen.

22. Gertaera edo inguruabar larrietan lehenbailehen laguntzarik ez ematea, horretara beharturik egonez gero, eta delitutzat ez bada jotzen.

23. Polizia eginkizunetik heldu diren betebehar eta eginbeharrak ez betetzea zabarkeria larriaren ondorioz, halakoak modu larri eta agerikoan gertatzen direnean eta zerbitzuen funtzionamendu era-

ginkorra nahasten dutenean edo Administrazioari nahiz herritarrei kalteak eragiten dizkietenean.

24. Segurtasun kidego eta indarretako beste kide batzuekiko lankidetzat falta agerikoa.

25. Zerbitzuko eginkizunetan edo nahitaezkoa denean arauzko uniformeak, kategoria edo karguaren bereizgarriak, arauzko arma edo zehazten diren babes- edo ekintza-baliabideak ez eramatea, horretarako baimenik ez bada eman edo justifikatutako arrazoi bat ez badago.

26. Uniformez jantzita joatea edozein manifestazio edo bilkura publikotara, non eta ez den zerbitzuko eginkizuna edo uniformez joatea egokitzat jotzen den edo baimenduta dagoen ekitaldi ofiziala.

27. Destino aldaketak eskatzea eta lortzea edozein ordainen truke, irabazi asmoz edota aldaketa horiek arautzen dituzten baldintzak faltatuta.

28. Segurtasun indar eta kidegoek toki publikoetan bideokamerak erabiltzeari buruzko legerian ezarritakoaren urraketak, hutsegite oso larritzat jotzen ez badira.

29. Lan arriskuen prebentziorako arauen urraketa, norberaren bizitza, osasuna edo integritate fisikoa, lankideena edo menpekoena arrisku larrian jartzen bada.

30. Zerbitzuarekin zerikusia duen edozein eskabide, erreklamazio edo kexa izapidetzeari uko egitea behin eta berriro, hutsegite arintzat ez bada jotzen”

Hogeita hemezortzi. 61. artikulua.

“61. artikulua. Hutsegite oso larriak.

Hutsegite oso larriak izanen dira:

1. Hilabeteko epean lanera ez joatea bost aldiz baino gehiagotan, justifikatutako arrazoirik gabe.

2. Lanaldia ez betetzea, justifikatutako arrazoirik gabe, bost aldiz baino gehiagotan, hilabeteko epean.

3. Zerbitzuarekin zerikusia duen doluzko delitu batengatik zigortuta egotea epai irmoaren bidez, hiru urtetik gorako espetxeratze-zigorra.

4. Kargua dela-eta ezagutzen dituen aferetan, sekretu profesionala eta behar bezalako isilpea urratzea, poliziaren eginkizunei edo edonori kalte eragiten zaienean.

5. Entitateen edo partikularren eskupekoak eskatu edo onartzea, emaniko zerbitzuengatik edo horiek eskertzeko.

6. Insubordinazio nabarmena, indibiduala nahiz kolektiboa.

7. Eginkizunetan ari dela, Nafarroako foru eraentzari zor zaion begirunea ez izatea eta Konstituzioari eta legeei men ez egitea.

8. Grebetan, haien ordezkari ekintzetan edo hitzarturiko ekintzetan parte hartzea, zerbitzuen funtzionamendu normala galarazteko helburuarekin.

9. Neutraltasun edo independentzia politikoa urratzea, esleituriko ahalmenak edonolako edo edonongo hauteskundeetan erabiliz.

10. Herritarrei, menpekoei edo Administrazioari kalte larria eragiten dien agintekeria, bai eta zainztapean dituen pertsonak gizalegez ez tratatzea, mesprextatuz, diskriminatuz edo laidotuz.

11. Arauzko armak zerbitzutik kanpo edo haiek erabiltzeari buruzko arauak hautsiz erakutsi edo erabiltzea, horren ondorioz gauzei edo pertsoneri kalte egiten bazaie edo alarma publikoa gertatu bada.

12. Sekretu ofizialak argitaratzea edo modu desegokian erabiltzea, sekretutzat jo badira alor horretako berariazko araudiari jarraikiz.

13. Arraza edo jatorri etnikoa, erlijioa edo usteak, ezgaitasuna, adina edo sexu-joera, sexua, hizkuntza, iritzia, jatorria, bizilekua edo bere egoera edo inguruabar pertsonal edo sozial dela-eta inolako bazterkeria egitea ekarri ahal duten jarduketak.

14. Sexu-jazarpena eta lan-jazarpena. Azken hau da behin eta berriro jazarpen psikologikoko edo etsaigoko ekintzak egitea zerbitzu-harreman baten esparruan.

15. Askatasun publikoak eta eskubide sindikalak erabiltzeko oztopo larriak jartzea.

16. Segurtasun indar eta kidegoek toki publikoetan bideokamerak erabiltzeari buruzko legerian arau-hauste oso larritzat jotzen diren urraketak.

17. Edozein eginbehar profesional ez betetzea, zerbitzu publikoen funtzionamendu egokia nabarmen eragotziz gero edo Administrazioari edo herritarrei kalte larriak eraginez gero edo pertsona edo ondasunentzat edo segurtasun publikoarentzat arrisku nabarmena sorraraziz gero”

Hogeita hemeretzi. 62. artikulua.

“62. artikulua. Zehapenak.

1. Hutsegite arinek zehapen hauek jaso ditzaizkete:

a) Ohartarazpena.

b) Enplegu-soldaten etenaldia, egun batetik lau egunera bitartekoa, antzinasuna galdu gabe, ondorio guztietarako.

2. Hutsegite larriek zehapen hauek jaso ditakete:

a) Beste lanpostu batera derrigortuta aldatzea, herriz aldatu gabe, eta kalte-ordainak jasotzeko eskubiderik gabe.

b) Enplegu-soldaten etenaldia, bost egunetik hogeita hamarrera bitartekoa, antzinasuna galdu gabe, ondorio guztietarako.

c) Eginkizunen etenaldia, hiru hilabetez gehiezez.

3. Hutsegite oso larriek zehapen hauek jaso ditakete:

a) Eginkizunen etenaldia, hiru hilabetetik hiru urtera bitartekoa.

b) Zerbitzutik kentzea.

Eginkizunak eteteak funtzionario izaerari dagozkion eskubide guztiak galtzea ekarriko dio zehapena jaso duen funtzionarioari, zehaztuko den denborarako.

Zerbitzutik kentzeak funtzionario izaera galtzea ekarriko du berekin.

4. Zehatua gutxien kaltetzen duen moduan beteko dira zehapenak. Ondorio horietarako, enplegu-soldaten etenaldia honako proportzioaren arabera egingen da: benetan lan egindako lau egun eta zerbitzurik gabeko egun bat.

5. Ez dira zehapen gisa joko puntualtasunean atzeratzeagatik edo lanera arazoirik gabe ez etortzeagatik lansariei proportzioan eginiko murrizketak. Murrizketak zuzenean egingen dira eta beti.

6. Diziplina zehapenak espediente pertsonaletan jasoko dira, zer hutsegitek eragin dituzten adierazirik.

7. Zehapenak mailakatzeko kontuan hartuko dira, egite eta ez-egiteez gain, honakoak ere, proportzionaltasunaren printzipioarekin bat:

a) Erantzuleen asmoa eta faltaren izaera.

b) Zerbitzuen funtzionamendu egokian sortutako nahasmendua.

c) Administrazioari edo herritarrei eragindako kalte eta galerak.

d) Hutsegiteetan berrerortzea.

e) Hutsegitean edo ez-betetzean izandako parte-hartzearen maila.

f) Segurtasun publikoari begira izandako garrantzia.

g) Lanbide-historiala, inguruabar aringarri gisa.

8. Hutsegite oso larriengatik zehapenek hiru urteren buruan preskribatuko dira, hutsegite larriek urtebeteren buruan eta arinek, berriz, hilabeteren buruan”

Berrogei. 65. artikulua.

“65. artikulua. Hutsegite larriak edo oso larriak ezartzeko prozedura.

1. Hutsegite larri edo oso larriengatik diziplina espedientea irekitzeko eskumena duen organoak behin-behineko etenaldia edo behin-behinekoz beste lanpostu batera atxikitzea erabaki dezake berriaz, kautelazko neurri gisa eta prebentzio izaeraz. Behin-behineko neurriak hartzeko ebazpena eman baino lehen, interesdunari entzunaldia emanen zaio, hiru egun baliodunetz. Nolanahi ere, behar bezala arazoitutako ohiz kanpoko presa edo arriskuko kasuetan, buruak edo komisario nagusiak arma eta kredentziala kendu ahalko dizkiote funtzionarioari kautelazko neurri gisa, eta organo horrek hiru egun balioduneko epean, gehiezez ere, berretsi beharko du erabaki hori.

2. Behin-behineko etenaldiak edo beste lanpostu bati behin-behinekoz atxikitzeak espedientaturik edo auzipeturik dagoen funtzionarioak arma, kredentziala eta uniformeak behin-behinekoz galtzea ekar dezake, bai eta bere kidegoko instalazioetara baimenik gabe sartzeko debekua ere.

Beste lanpostu batera behin-behinekoz atxikitzeak, nolanahi ere, ez du berarekin ekarriko ez destinoko herria aldatzea, ez inongo lansari-galerarik.

Kautelazko neurriei eutsi edo horiek bertan behera uzteari buruzko ebazpena ematerakoan, egindakoen larritasuna baloratuko da, bai eta kasu bakoitzaren inguruabar zehatzak eta espedientaturiko funtzionarioaren espediente pertsonala ere. Kautelazko neurriak ezarri edo luzatzea erabakitzen duen ebazpena arazoitua izan beharko da.

3. Kautelazko neurri horiek hilabeterako erabaki ahalko dira, eta epe hori beste hilabetez luzatu ahalko da, sei hilabete egin arte gehiezez.

4. Behin-behineko etenaldian dauden funtzionarioek eskubidea izanen dute, soilik, beren mailako hasierako soldadari, graduari, antzinasuneko sariari eta familia laguntzari dagozkien lansariak jasotzeko. Behin-behineko etenaldiaren denbora kontuan hartuko da eginkizunen etenaldiaren zehapena betetzearen ondorioetarako, zehapen hori ezartzen bada. Behin-behineko

etenaldia irmo bilakatzen ez bada, funtzionarioari kendu zaizkion eskubide guztiak aitortuko zaizkio.

5. Hutsegite larri edo oso larriengatiko zehapen espedientea hasi baino lehen, diziplina espedientea irekitzeko eskumena duen organoak, gertaerak argitze aldera, aurretiazko informazioaldi bat irekitzeko agindu ahalko du, kasu zehatzaren zer-nola-koak ikertu eta prozedura abiaraztea komeni behar den ala ez den erabakitzeko. Zilegi izanen da aurretiazko informazioaldi hori erreserbatua izatea, eta ez du hilabete batetik goiti iraunen, non eta espresuki erabakitzen ez den beste epe jakin baterako edo batzuetarako luzatzea. Idatz-zati honetan aipatzen diren aurretiazko jarduketek zehapen prozedura ez dute irekitzat harraraziko.

6. Diziplina espedientea irekitzeko eskumena duen organoak hala ebazirik irekiko da prozedura, dela norberaren ekimenez dela menpekoen mozio arrazoituaren ondorioz edo salaketaren ondorioz. Salaketa anonimo hutsa ez da aintzat hartuko, ezta arestian aipatutako aukerako informazio erreserbatua gauzatzeko ere. Diziplina espedientea hasten duen ebazpenak egintzetarako instrukzio-egilea izendatuko du eta ustezko arau-hausleari jakinaraziko zaio eta, salatzaileak izan bada, hari ere bai. Funtzionario edo kontratudun bat izendatuko da instrukzio-egile, hautapen prozeduran zuzenbideko lizentziatuaren titulua eskatu zaienetako bat hain zuzen. Ustez larriak diren hutsegiteen kasuan, polizia kidegoko kide bat izendatu ahalko da horretarako. Pertsona horrek onartu egin beharko du, abstentziorako arrazoirik ez badago.

Bai alde zehapen informazioetan, bai diziplina prozeduran, funtzionarioak legelari baten laguntza eduki ahalko du, eta errefusatzeko sustatu ahalko du prozeduraren izapidetzearen edozein unetan. Ezin izanen da errekurtsorik aurkeztu errefusatzeko gainera ebazpenen aurka; hala ere, errefusatzeko alega daiteke prozedura amaitzen duen egintzaren aurka egoki den errekurtsioa aurkeztean.

Nolanahi ere, eta lehenengo jarduketa gisa, instrukzio-egileak deklarazioa hartuko dio ustezko inkulpatuari, hura nor den finkatuta badago, eta menpekoen mozio arrazoituetik edo espedientea irekitzea eragin duen salaketatik eta deklarazioan alegatutakotik ondorioztatzen diren diligentziak egiten ditu.

7. Instrukzio-egileak karguen plegu bat idatziko du, zehapen proposamena eta guzti, eta ustezko arau-hausleari jakinaraziko zaio. Hark hamar egun baliaduneko epea izanen du bere eskubideen alde bidezko iruditzen zaizkion alegazioak egiteko eta

datuak, informazioak edo dokumentuak aurkezteko, bai eta kasurako egokia iruditzen zaion froga proposatzeko.

Karguen pleguan beti honako jakingaiak ezarriko dira derrigorrez:

a) Ustezko arau-hausleen identifikazioa.

b) Egotzitako egitateak, arau-hausteak tipifikatzeko eta zehapenak mailakatzeko garrantzia dutenak nabarmendurik.

c) Ustezko arau-haustea, zehazturik zein den edo zein diren hautsitako araua edo arauak.

d) Zehapenik zilegi bada, zein den.

e) Zein organok duen prozedura ebazteko eskumena eta zein arauk ematen dion eskumen hori.

8. Espedientatuak bere borondatez aitortzen badu erantzulea dela, instrukzio-egileak organo eskudunari igorriko dio espedientea, ebazpena eman dezan, ezertan galarazi gabe izapidetzen segitzea, iruzur egitearen edo beste pertsona edo entitate batzuk estaltzearen susmo arrazoizkorik badago, edo prozedura hasteak sortu duen kontua ororen interesekoa bada.

9. Kargu-orriari erantzunda edo erantzun hori emateko epea iraganda, ofizioz edo ustezko arau-hausleak eskatuta, behar adina frogak egin edo onartuko dira, gertatutakoak eta ustezko erantzukizunak finkatzeko. Gertaerekin duten loturagatik azken ebazpena ustezko arau-hauslearen alde aldatu ezin duten frogak soilik ukatu ahalko dira. Froga-aldiaren epea ez da hogeita hamar egunekoa baino luzeagoa eta hamabost egunekoa baino laburragoa izanen. Hala eta guztiz ere, instrukzio-egileak beharrezkotzat jotzen badu, epe hori luzatu ahalko du, aparteko izaeraz eta arrazoiak emanda. Froga-aldiaren irekitzea prozedura zein funtzionarioaren kontra ari den izapidetzen, hari jakinaraziko zaio.

10. Alegazioak aurkezteko aurreikusitako epea iraganik, frogarik egin behar bada frogak eginik, eta beharrezko irizten zaien eginbideak egin ondoren ere, instrukzio-egileak ebazpen-proposamena emanen du. Bertan egintzak finkatuko dira zehaztasunez, –karguen pleguan jasotakoekin eta eginko frogekin bat etorriko dira–, frogen balorazio juridikoa egiten da, eginiko hutsegitea zehazte aldera, eta funtzionario arduraduna nor den adieraziko da. Halaber, bidezkotzat jotzen den zehapena adieraziko da, edota espedientea artxibatzea proposatuko da.

Proposamena interesdunei jakinaraziko zaie, hamar eguneko epean beren defentsan egokitzen jotzen dutena alegatu ahal dezaten.

Interesdunari entzun edo epea inongo alegaziorik gabe iragan ondoren, instrukzio-egileak kasuko langile-batzordeari helaraziko dio espediente, edo, kasua bada, langileen ordezkariari, hamar eguneko epean eman dezaten Nafarroako Administrazio Publikoetako Langileen Estatutuaren testuategina onesten duen abuztuaren 30eko 251/1993 Legegintzako Foru Dekretuko 82.5.b) artikuluan aipatzen den txostena.

Behin txostena jasota, edo epea txostenik eman gabe iragaten bada, instrukzio-egileak espediente igorriko dio prozeduraren hasiera erabaki duen organoari, azken horrek, espediente aztertuta eta, kasua bada, egokitzen jotzen dituen jarduketara osagarriak eginda, dagokion ebazpena eman dezan, horretarako eskumenik baldin badu. Hala ez bada, organo horrek espediente igorriko dio ebazteko eskuduna denari.

11. Diziplina-prozedura amaituko da organo eskudunak kasuko zehapena emateko ebazpena ematen duenean. Ebazpen hori, non espediente planteatutako gai guztiak erabaki beharko diren, arazoitua izan behar da, eta hartan ezin izan den onartu ez egitaterik, ez funtsik, kargu-orrirako eta ebazpen-proposamenerako oinarri gisa baliatu direnez bestelakorik, haien balorazio juridikoa desberdina izanda ere.

Halaber, diziplina-prozedurari amaiera emanen dion ebazpenak erabateko zehaztasunez finkatu beharko du zein hutsegite egintzat hartzen den, zein xedapenetan jasota ageri den adierazita, hutsegite-mota, funtzionario arduraduna eta ezartzen den zehapena. Halaber, adierazpen espresua egiten da prozedura izapidetu bitartean hartu ahal izan diren behin-behineko neurriei buruz.

Ebazpenean erabakitzen bada ez dagoela diziplina-hutsegiterik edo erantzukizunik errua egotzi zaion funtzionarioarentzat, egokia den adierazpena egiten da behin-behineko neurriei dagokienez.

12. Diziplina prozedura ebazteko gehieneko epea sei hilabetekoa izanen da, espediente irekitzeko ebazpena eman zen egunetik hasita. Epe hori beste sei hilabetez luzatu ahalko da, gehienek ere.

Epe horiek igarotzen badira prozedura amaituko duen ebazpenik eman gabe, prozedura iraungi egiten da. Prozedura ez da iraungiko espediente ustezko erantzuleari egotz dakiokeen zergatik batengatik geldirik badago”

Berrogeita bat. 66. artikulua.

“66. artikulua. Hutsegite arinak.

1. Diziplina espedienteak ireki eta hutsegite arinak ezartzeko eskumena honako hauena izanen da:

a) Nafarroako Foruzaingoan, Foruzaingoko buruarena.

b) Udaltzaingoetan, udaltzaingoko buruarena.

2. Hutsegite arinengatik zehapenak ezartzeko prozedura laburtua hauxe izanen da:

Funtzionario batek eginiko ekintzaren bat hutsegite arina izan ahalko balitz organo eskudunaren ustetan, horrek espediente sumario bat irekiko du izan litezkeen diziplina-erantzukizunak zehazte aldera.

Ustezko ekintzaren berri salaketa bidez izan balitz, hierarkian gora dagoen nagusiak, espediente ireki aurretik, salaketa argitzeko datu osagarriak bilduko ditu, hiru eguneko epean, eta beharrezkotzat jotzen dituen egiaztapenak egiten ditu eta, kasua bada, espediente irekitzeko.

Espediente ireki duen organo eskudunak berehala prestatuko du karguen plegua, zeinean jaso beharko baitira egotzitako gertaerak, ustez egin den hutsegitea, errua egotzitako funtzionarioaren erantzukizuna eta lege honetan kasuko hutsegiterako aurreikusten den zehapena.

Karguen plegua inkulpatuari igorriko zaio, bost eguneko epean bere defentsarako bidezkotzat jotzen dituen alegazioak aurkez ditzan eta baliatu nahi dituen frogak proposa ditzan.

Espediente ireki duen organo eskudunak egokitzen jotzen dituen froga-diligentziak bost eguneko epean egiten dira. Hala ere, beharrezkotzat jotzen badu, epe hori luzatu ahalko du.

Frogarik proposatuko ez bada, edo proposatutakoa egin ondoren, organo eskudunak, zehapena ezartzeko eskumena izanez gero, ebazpena emanen du hiru eguneko epean, eta, bestela, hurrengo egun baliodunean espediente igorriko dio horretarako eskumena duen organoari, zeinak dagokion ebazpena eman beharko baitu adierazitako epean.

Kapitulu honetan espresuki aurreikusten ez den orotan, hutsegite larri edo oso larrietarako prozeduran jasotako xedapenak aplikatuko dira modu osagarrian”

Berrogeita bi. Bosgarren xedapen gehigarria kentzea.

Berrogeita hiru. Seigarren xedapen gehigarriari beste lerrokada bat gehitzea.

“Halaber, udal agenteei aplikatzekoa izanen zaie foru lege honen 4, 29, 30, 39, 41 eta 41. artikuluetan ezarritakoa, bai eta IV. tituluko III. kapituluaren 7. eta 11. ataletan ezarritakoa ere”

Berrogeita lau. Zazpigarren xedapen gehigarria.

“Zazpigarren xedapen gehigarria. Proba fisikoak.

Nafarroako polizia esleitutako eginkizunen izaerak eta haiek modu egokian betetzeak eskatzen du kidego horietako kideak sasoi onean egotea, eta horretarako beharrezkoa den prestakuntza lan-denboraren kontura egin behar da.

Prestakuntza horrek eskatzen duen ahalegin pertsonala saritze aldera, kasuko proba fisikoak gainditzen dituzten Nafarroako foruzain guztiei aplikatuko zaie urteko 126 orduko konpentsazioa. Horretarako, urte bakoitzeko azken hiruhilekoan eginen da aipatu proba fisikoetarako deialdia, foru lege honen eranskinetan ezarritakoari jarraikiz. Halaber, deialdi nagusia egiten den urtearen hurrengoaren martxoan “gertakari proba” bat egiten da, salbuespenezko eta justifikatutako arrazoiak direla-eta hasiera batean ezarritako egunean probak egiterik izan ez zuten pertsonentzat. Nafarroako Foruzaingo kideek proba fisikoak egiten ematen duten denbora benetan lan egindakotzat hartuko da.

Laneko istripua, gaixotasun profesionala, haurdunaldia edo amatasuna dela-eta proba fisikoak egiterik izan ez dutenek dagozkien orduak baliatzeko eskubidea sortuko dute, baldin eta proba fisikoak gainditu bazituzten lan istripua izan baino lehen edo lan gaixotasunagatiko, haurdunaldiagatiko edo amatasunagatiko baja hasi baino lehen parte hartu ahal izan zuten azken deialdian.

Ordu-kompentsazioa duten Nafarroako Foruzaingo kideek aukeratu ahalko dute, urte bakoitzeko irailaren 1a baino lehen, Foru lege honen 51. artikuluan aurreikusitako sari ekonomikoa.

Proba fisikoak gainditzeagatiko sari ekonomikoa zein modutan eginen den erregelamendu bidez arautuko da, ezartzen diren baldintza eta prozeduraren bitartez. Bitartean, Nafarroako Foruzaingo kideen lanaldien, ordutegien eta ordainsarien Erregelamendua onesten duen urtarrilaren 10eko 1/2005 Foru Dekretuko 19.3 artikuluan ezarritako moduan ordainduko dira.

Proba fisikoak gainditzeagatiko konpentsaziorik ez duten Nafarroako poliziaren kidegoek, dagokien esparruan negoziatu ahalko dute konpentsazio horren aplikazioa, xedapen gehigarri honetan azaltzen den moduan, eta lege honen eranskinetan ezartzen diren baremoei jarraikiz.

Proba fisikoak gainditzeagatiko konpentsazioa duten Nafarroako gainerako poliziaren kidegoek, probak mantenduko dituzte, lege honek indarra hartu arte zituzten baldintzetan”

Berrogeita bost. Bederatzigarren xedapen gehigarria.

“Bederatzigarren xedapen gehigarria. Ordainsariak.

Nafarroako gainerako poliziaren kidegoak xedapen gehigarri honetan ezartzen duenak arautuko ditu.

Nafarroako polizia kidego bakoitzean, gaur egun kidego horretarako kategoria desberdinetarako dauden osagarrien zenbateko osoa banatu egin beharko da, foru lege honetan onetsitako ordainsari-sistemari jarraikiz, administrazio bakoitzaren aurrekontuei ordainsarien kontu-sailaren igoerarik ekarri gabe, eta 51.2 artikuluan Foruzaingoarentzat ezartzen diren jaso beharreko gutxieneko lanpostuko osagarriak helburutzat hartuz, kategoria bakoitzean.

Nafarroako poliziaren kidegoetan banaketa hori aplikatuzetik sortzen den lanpostuko osagarriari gehienez ere 100eko 4ko jaitziera aplikatu ahalko zaio, Nafarroako poliziaren kidego guztientzat osagarri berariazkoa oraingo 100eko 41etik 100eko 45era igotzearen ondorioz.

51.2 artikuluan aipatzen den gehieneko aldea, % 7koa, sindikatueta ordezkariekin negoziatuko da, eta lanpostu bakoitzari eta haren berezitasunei buruzko azterlan bat egin ondoren ezarriko da, lanpostu horretara egokituta. Egun, ezin izanen dute ekarri zenbateko osoaren handitzea”

Lehen xedapen gehigarria. Poliziako laguntzaileak tokiko poliziaren kidegoetan sartzea.

Poliziako laguntzaileak, lanpostu horretan gutxienez hiru urteko esperientzia badute, eta foru lege hau indarrean sartzen den unean kasuko udalaren zerbitzuan lanean ari badira, edota aurrerantzean egiten diren kontratazioengatik eta aipatutako esperientzia lortzen dutenean, sartuko dira jada sorturik dagoen tokiko poliziako kidegoan, albienteenean edo udal agenteenean, edota sortzen den kidegoan, foru lege hau indarrean sartu eta bi urteko epean. Horretarako, alde

aurretik, oposizio-lehiaketa bat gainditu beharko dute, eta deialdiak gehienez ere bi izanen dira.

Bigarren xedapen gehigarria. Nafarroako Kirolari buruzko uztailaren 5eko 15/2001 Foru Legea aldatzea.

Xedapen gehigarri bakarra eransten zaio, honako testuarekin:

“Xedapen gehigarri bakarra. Honakoak dira kirolaren arloko indarkeriaren, arrazakeriaren, xenofobiaren eta intolerantziaren esparruetan zehapenak ezartzeko eskumena duten Nafarroako Foru Komunitateko administrazioak agintariak.

1. Kirolaren arloko indarkeriaren, arrazakeriaren, xenofobiaren eta intolerantziaren aurkako uztailaren 11ko 19/2007 Legearen zortzigarren xedapen gehigarriaren ezarritakoarekin bat, honakoak dira eskudunak:

Nafarroako Gobernua, 360.000,01 eta 650.000 euro bitarteko isunak jartzeko.

Segurtasunaren arloko eskumenen titularraren departamentuko kontseilaria, 180.000,01 eta 360.000 euro bitarteko isunak jartzeko.

Segurtasunaren arloko eskumenen titularraren zuzendari nagusia, 150 eta 180.000 euro bitarteko isunak jartzeko.

2. Kirol ikuskizunak antolatzeko aldi baterako inhabilitazio zehapenak ezartzeko eskumena eta kirol barrutiak aldi baterako ixtekoa, segurtasunaren arloko eskumena esleituta daukan zuzendari nagusiari dagokio, baldin eta etete epea urtebetekoa edo laburragoa bada, eta segurtasunaren arloko eskumenen titularraren departamentuko kontseilariari, epe hori luzeagoa baldin bada.

3. Kirolaren arloko indarkeriaren, arrazakeriaren, xenofobiaren eta intolerantziaren aurkako uztailaren 11ko 19/2007 Legearen 24. artikuluan aurreikusitako zehapen osagarriak ezartzeko eskumena kasuan kasuko zehapen organo eskudunari dagokio, ezertan ere kendu gabe aurreko idatz-zatian xedatutakoa, eta arau-hauste oso larriak ordeztzeko bada, Kirolaren arloko indarkeriaren, arrazakeriaren, xenofobiaren eta intolerantziaren aurkako uztailaren 11ko 19/2007 Legearen 24. artikuluko 4. idatz-zatian xedatuaren arabera, segurtasunaren esparruko eskumena esleituta daukan zuzendari nagusiarena izanen da eskumena.”

Lehen xedapen iragankorra. Nafarroako tokiko polizia.

Foru lege honek indarra hartu eta bi urteko epean Nafarroako Gobernuak, alde aurretik toki

entitateei epea emanda kontsultetarako eta parte hartzeko, Nafarroako tokiko polizia buruzko foru lege proiektu bat ekarriko du Nafarroako Parlamentura.

Bigarren xedapen iragankorra. Uniformeak eta ibilgailuak egokitzea.

Uniformeak eta ibilgailuak foru lege honetako 11. eta 24. artikuluetan ezarritakoari egokitzea modu progresibo eta etengabe egingen da, hari eta erabat egokitu arte; halatan, aurrekontuetan elementu horien mantentze, kontserbazio eta birjartze normalerako esleitzen diren baliabideak aplikatuko dira horretarako.

Hirugarren xedapen iragankorra. Lanpostuaren osagarria izoztea.

Etorkizuneko soldata igoeretan, eta foru lege honetako 51.2 artikuluan Nafarroako polizia kidegoetako kategoria desberdinen arteko proportzionaltasun indizeari buruz aurreikusitakoa gauzatu ahal izateko, polizia kategoria desberdinen artean lanpostu osagarria ezartzean, errespetatu egingen da abuztuaren 30eko 251/1993 Legegintzako Foru Dekretuaren 41. artikuluko Nafarroako administrazio publikoetako A, B eta C mailetako hasierako ordainsarietarako ezarritako proportzionaltasun indize bera.

Maila berean kategoria bat baino gehiago dagoenean, haien arteko proportzionaltasun bat ezarriko da, eta kontuan hartuko dira goragoko eta beheragoko kategorien proportzionaltasun indizeak.

Nafarroako Foruzaingoaren kidegoan, gaur egun kidego horretarako kategoria desberdinetarako dauden osagarrietatik eratorritako zenbateko osoa, aipatu gutxieneko portzentajeak aplikatu ondoren, banatu egin beharko da, foru lege honetan onetsitako ordainsari-sistemari jarraikiz.

Lanpostu osagarriaren zenbatekoa, etorkizuneko soldata igoeretan, beharrezkoa den kategoria guztietan izoztuko da, arestian adierazitako proportzionaltasun indizeari iritsi arte.

Laugarren xedapen iragankorra.

Foru lege hau indarrean sartzen denetik urtebeteko epean, beharrezkoak diren neurriak hartuko dira 4. artikuluko r) letran aurreikusitakoa betetzeko.

Xedapen indargabetzailea. Arau-indargabetzea

Indarrak gabe gelditzen dira foru lege honetan xedatutakoari aurka egiten dioten maila bereko edo apalagoko xedapen guztiak.

Azken xedapenetako lehena. Ordainsariak eta lanaldien araubidea.

Nafarroako Gobernuak foru lege honetako artikuluetan jasotako irizpideetara egokituko ditu Nafarroako polizia kidegoetako funtzionarioen ordainsariak eta lanaldien araubidea 2016ko urtarilaren 1eko datarekin.

Azken xedapenetako bigarrena. Plantilla organikoa egokitzea.

Nafarroako Gobernuak, negoziazio kolektiboa gauzatu ostean, bere plantilla organikoak aldatu beharko ditu, bere polizia kidegoetako ordainsariak foru lege honetan jasotako araubidera egokitze aldera.

Azken xedapenetako hirugarrena. Erregelamendu bidezko garapena.

Foru lege hau indarrean sartzetik denetik urtebeteko epean, Nafarroako Gobernuak 4. artikuluko s) letran aurreikusitako erregelamendua onetsiko du.

Azken xedapenetan laugarrena. Indarra hartzea.

Foru lege honek Nafarroako Aldizkari Ofizialean argitara eman eta biharamunean hartuko du indarra.

I. ERANSKINA

PROBA FISIKOAK

Foruzaingoaren eginkizunak betetzeari begira egoera fisikoak duen garrantzia dela-eta, urteko 18 konpentsazio laneguneko saria ezarri da, agenteak bere prestakuntza fisikorako baliatzen duen denboraren zati bat itzultze aldera.

Proba horien helburua da poliziaren egoera fisiko orokorra baloratzea eta, hortik aurrera, egoera hori mantentzea edo hobetzea, beharrezkoa bada. Horretarako, lau taula prestatu dira, adinaren eta puntuazioaren arabera bereizten direnak eta ondoren zehazten diren kirol probekin lotura dutenak.

Gorputzaren beheko aldearen potentzia (jauzi bertikala)

Gorputzaren goiko aldearen potentzia (beso-flexioak)

Erresistentzia aerobikoa (3.000 metro lauak edo (Ruffier-en testa)

Erresistentzia anaerobikoa (50 metro bultzadarekin)

Proba fisiko horiek gainditzeko, beharrezkoa izanen da lor daitezkeen 100 puntuetatik 42

eskuratzea, guztira. Ez da beharrezkoa izanen proba bakoitzean gutxieneko puntuazio bat lortzea. Azken puntuazioa emaitzen baturatik aterako da.

Tauletan ez denez ezartzen gizonezkoen eta emakumezkoen arteko bereizketarik, emakumeak kokatu beharko dira justu goragoko hirugarren adin-taldean. Adibidez, emakumezko izangai batek 20 urte baditu, 28 urtetik 30erako adin-taldean puntuatuko da.

JAUZI BERTIKALA

Hasierako posizioa: zutik, oinak elkarrekin arbel-aparatuaren aurrean, bi besoak gorantz luzatuta erabat (sorbaldeen lerroa plano horizontal berean), altuera markatuko da arbel-aparatuak gertuen dagoen besoko hatz-puntekin (klarionez blaituak egonen dira).

Exekuzioa: zangoak tolestuta, jauzi bertikala eginen da, eta lortutako altuera berria adieraziko da. Proba honetan lortutako marka izanen da jauziaren bidez lortutako altueraren eta hasieran hartutakoaren arteko aldea, zentimetrotan. Zilegi izanen da orpoak altxatzea eta zangoak mugitzea, betiere desplazamendurik gabe edota oin batek lurzoruarekiko kontaktua erabat galdu gabe. Bi ahalegin jarraituetatik onena hartuko da kontuan.

Balioduna izanen da egokiagotzat jotzen den beste edozein antzeko neurri.

BESO-FLEXIOAK

Hasierako posizioa: egileak, lurrean ahuspez e-tzanda, eskuak jarrera erosoenean jarriko ditu eta besoak lurrarekiko perpendikular mantenduko ditu.

Exekuzioa: posizio horretatik abiatuta, egileak ahalik eta beso-flexio eta -luzaketa gehien eginen ditu, denbora mugarik gabe, kontuan hartuta flexio-luzaketa bat egintzat joko dela kokotsarekin lurzorua ukitu eta hasierako posiziora itzultzen denean, denbora guztian sorbaldak, bizkarra eta zangoak luzapen batean mantenduta. Baliozkotzat joko dira aldi berekoak ez diren beso-flexio eta-luzaketa guztiak, kokotsa eta oin- eta hatz-puntak ez diren gorputzaren beste atalik lurzorian ez bada bermatzen. Gehienez ere bost segundoko atsedena hartu ahalko da hasierako posizioan (besoak luzatuta).

Kokotsak lurzorua ukitzen duen gunea gehienez ere 6 zentimetroko bigungarritz estali ahalko da.

50 METRO BULTZADAREKIN

Egilea helmugatik 60 metrora dagoen lerroaren atzean jarriko da. Irteera-unea eta -abiadura nahierakoak izanen dira.

Kronometratzaileak eskuz jarriko du abian kronometroa, egilea erreferentzia puntura iristen denean (helmugatik 50 metrora egonen da; hau da, irteeratik 10 metrora). 50 metroko distantzia ahalik eta denbora laburrenean bete behar da. Kronometroa eskuz geraraziko da helmuga gainditzen denean. Proba honen bidez, erresistentzia anaerobikoa neurtu nahi da eta ekidin nahi dira irteera faltsuak eta ihesaldiak, eta halaber, irteera-teknika hobetzea eta abar.

3000 METRO LAUAK

Hasierako posizioa: zutik, irteera-lerroaren atzetean.

Exekuzioa: kronometratzaileak "prest".. "ja!" aginduko du, eta orduan izangaiek ibilbideari ekinen diote, hiru mila metroak ahalik eta denbora laburrenean bete arte.

RUFFIER-EN TESTA

Hasierako posizioa: egilea, pulstometro bat duela, zutik jarriko da, zangoak sorbalden zabaleraren arabera bereizita. Besoak aurretik gurutzatuta edo aurrerantz luzatuta izanen ditu, edo eskuak aldaken gainean bermatuko ditu.

Exekuzioa: "Ja!" esaten denean, 30 eserialdi-erdi eginen dira (belaunak 90º arte tolestu eta luzatu) 45 segundoan, erritmo etengabe, posizio orekatua mantenduz.

Pulstua hiru aldiz hartuko da.

P1. Pulstu-hartzea, proba egin aurreko unean.

P2. Pulstu-hartzea, proba amaitu bezain laster.

P3. Pulstu-hartzea, proba egin eta minutu batera.

Ondoko formula aplikatuko da.

$$\text{Indizea} = \frac{P1 + P2 + P3 - 200}{10}$$

IL. ERANSKINA**JAUZI BERTIKALA. TAULA**

Adina/puntuak	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25
18tik 21era	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	41	43	45	47	49	51	53	55	57	60	63	66	69	70	71
22tik 24ra	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	41	43	45	47	49	51	53	55	57	60	63	66	69	70
25etik 27ra	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	41	43	45	47	49	51	53	55	57	60	63	66	69
28tik 30era	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	41	43	45	47	49	51	53	55	57	60	63	66
31tik 33ra	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	41	43	45	47	49	51	53	55	57	60	63
34tik 36ra	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	41	43	45	47	50	52	54	56	58	60
37tik 39ra	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	41	43	45	47	50	52	54	56	58
40tik 42ra	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	41	43	45	47	50	52	54	56
43tik 45era	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	39	41	43	45	47	50	52	54
46tik 48ra	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	39	41	43	45	47	50	52
49tik 51ra	17	18	19	20	21	22	23	24	25	27	29	30	31	32	33	34	35	36	37	39	41	43	45	47	50
52tik 54ra	15	16	17	18	19	20	21	22	23	25	27	29	30	31	32	33	34	35	36	37	39	41	43	45	47
55etik 59ra	13	14	15	16	17	18	19	20	21	23	25	27	29	30	31	32	33	34	35	36	37	39	41	43	45
60tik 64ra	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	23	25	27	28	29	30	31	32	33	34	35	37	39	41	43

TAULAKO BALIOAK ZENTIMETROTAN ADIERAZTEN DIRA

BESO-FLEXIOAK. TAULA

Adina/puntuak	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25
18tik 21era	9	10	12	14	16	18	19	20	22	24	26	28	30	32	34	36	38	40	42	44	46	48	50	52	54
22tik 24ra	8	9	10	12	14	15	16	17	19	22	24	26	28	30	32	34	36	38	40	42	44	46	48	50	52
25etik 27ra	7	8	10	11	12	13	14	16	18	20	22	24	26	28	30	32	34	36	38	40	42	44	46	48	50
28tik 30era	7	8	9	10	11	12	13	15	16	18	20	22	24	26	28	30	32	34	36	38	40	42	44	46	48
31tik 33ra	6	7	8	9	10	11	12	14	15	16	17	19	20	22	24	26	28	30	32	34	36	38	40	42	44
34tik 36ra	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	18	20	21	23	24	26	27	29	30	32	33	35	36	38
37tik 39ra	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29
40tik 42ra	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28
43tik 45era	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27
46tik 48ra	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26
49tik 51ra	1	2	3	4		5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24
52tik 54ra	1	2	3		4	5		6		7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22
55etik 59ra	1		2		3		4		5		6		7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19
60tik 64ra	1		2		3		4		5		6		7		8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18

TAULAN ADIERAZTEN DA ZENBAT ALDIZ FLEXIONATU BEHAR DIREN BESOAK

50 METRO BULTZADAREKIN. TAULA

Adina/puntuak	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25
18tik 21era	9"3	9"2	9"1	9"	8"8	8"6	8"4	8"2	8"	7"8	7"6	7"5	7"3	7"1	7"	6"9	6"8	6"7	6"6	6"5	6"4	6"3	6"2	6"1	6"
22tik 24ra	9"4	9"3	9"2	9"1	9"	8"8	8"6	8"4	8"2	8"	7"8	7"6	7"5	7"3	7"1	7"	6"9	6"8	6"7	6"6	6"5	6"4	6"3	6"2	6"1
25etik 27ra	9"5	9"4	9"3	9"2	9"1	9"	8"8	8"6	8"4	8"2	8"	7"8	7"6	7"5	7"3	7"1	7"	6"9	6"8	6"7	6"6	6"5	6"4	6"3	6"2
28tik 30era	9"6	9"5	9"4	9"3	9"2	9"1	9"	8"8	8"6	8"4	8"2	8"	7"8	7"6	7"5	7"3	7"1	7"	6"9	6"8	6"7	6"6	6"5	6"4	6"3
31tik 33ra	9"7	9"6	9"5	9"4	9"3	9"2	9"1	9"	8"8	8"6	8"4	8"2	8"	7"8	7"6	7"5	7"3	7"1	7"	6"9	6"8	6"7	6"6	6"5	6"4
34tik 36ra	9"8	9"7	9"6	9"5	9"4	9"3	9"2	9"1	9"	8"8	8"6	8"4	8"2	8"	7"8	7"6	7"5	7"3	7"1	7"	6"9	6"8	6"7	6"6	6"5
37tik 39ra	9"9	9"8	9"7	9"6	9"5	9"4	9"3	9"2	9"1	9"	8"8	8"7	8"6	8"3	8"1	7"9	7"7	7"5	7"3	7"1	7"	6"9	6"8	6"7	6"6
40tik 42ra	10"1	10"	9"9	9"8	9"7	9"6	9"5	9"4	9"3	9"2	9"1	9"	8"8	8"7	8"5	8"3	8"1	7"9	7"7	7"5	7"3	7"1	7"	6"9	6"8
43tik 45era	10"4	10"3	10"2	10"1	10"	9"9	9"8	9"7	9"6	9"5	9"4	9"3	9"2	9"1	9"	8"8	8"7	8"5	8"3	8"1	7"9	7"7	7"5	7"3	7"1
46tik 48ra	10"8	10"7	10"6	10"5	10"4	10"3	10"2	10"1	10"	9"9	9"8	9"7	9"6	9"5	9"4	9"3	9"2	9"1	9"	8"8	8"7	8"5	8"3	8"1	7"9
49tik 51ra	11"3	11"2	11"1	11"	10"9	10"8	10"7	10"6	10"5	10"4	10"3	10"2	10"1	10"	9"8	9"7	9"6	9"5	9"4	9"3	9"2	9"	8"8	8"6	8"4
52tik 54ra	11"8	11"7	11"6	11"5	11"4	11"3	11"2	11"1	11"	10"9	10"8	10"7	10"6	10"5	10"4	10"3	10"1	10"	9"9	9"8	9"7	9"5	9"3	9"1	9"
55etik 59ra	12"5	12"4	12"3	12"2	12"1	12"	11"9	11"8	11"7	11"6	11"5	11"4	11"3	11"2	11"1	11"	10"9	10"7	10"5	10"4	10"3	10"2	10"	9"8	9"7
60tik 64ra	13"2	13"1	13"	12"9	12"8	12"7	12"6	12"5	12"4	12"3	12"2	12"	11"8	11"7	11"6	11"5	11"4	11"2	11"	10"9	10"8	10"7	10"5	10"3	10"2

TAULAN SEGUNDOAK ETA HAMARREKOAK ADIERAZTEN DIRA

3000 METRO. TAULA

Adina/puntuak	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25
18tk 21era	16'40	16'20	16'	15'40	15'20	15'	14'45	14'30	14'15	14'	13'45	13'30	13'15	13'	12'45	12'30	12'15	12'	11'45	11'30	11'15	11'	10'45	10'30	10'15
22tk 24ra	17'	16'40	16'20	16'	15'40	15'20	15'	14'45	14'30	14'15	14'	13'45	13'30	13'15	13'	12'45	12'30	12'15	12'	11'45	11'30	11'15	11'	10'45	10'30
25etik 27ra	17'30	17'15	17'	16'40	16'20	16'	15'40	15'20	15'	14'45	14'30	14'15	14'	13'45	13'30	13'15	13'	12'45	12'30	12'15	12'	11'45	11'30	11'15	11'
28tk 30era	17'45	17'30	17'15	17'	16'40	16'20	16'	15'40	15'20	15'	14'45	14'30	14'15	14'	13'45	13'30	13'15	13'	12'45	12'30	12'15	12'	11'45	11'30	11'15
31tk 33ra	18'	17'45	17'30	17'15	17'	16'40	16'20	16'	15'40	15'20	15'	14'45	14'30	14'15	14'	13'45	13'30	13'15	13'	12'45	12'30	12'15	12'	11'45	11'30
34tk 36ra	18'10	18'	17'45	17'30	17'15	17'	16'40	16'20	16'	15'40	15'20	15'	14'45	14'30	14'15	14'	13'45	13'30	13'15	13'	12'45	12'30	12'15	12'	11'45
37tk 39ra	18'30	18'20	18'10	18'	17'45	17'30	17'15	17'	16'45	16'30	16'15	16'	15'40	15'20	15'	14'45	14'30	14'15	14'	13'45	13'30	13'15	13'	12'45	12'30
40tk 42ra	18'50	18'40	18'30	18'20	18'10	18'	17'45	17'30	17'15	17'	16'45	16'30	16'15	16'	15'40	15'20	15'	14'45	14'30	14'15	14'	13'45	13'30	13'15	13'
43tk 45era	19'10	19'	18'50	18'40	18'30	18'20	18'10	18'	17'45	17'30	17'15	17'	16'45	16'30	16'15	16'	15'40	15'20	15'	14'45	14'30	14'15	14'	13'45	13'30
46tk 48ra	19'30	19'20	19'10	19'	18'50	18'40	18'30	18'20	18'10	18'	17'45	17'30	17'15	17'	16'45	16'30	16'15	16'	15'45	15'30	15'15	15'	14'45	14'30	14'15
49tk 51ra	20'30	20'20	20'10	20'	19'50	19'40	19'30	19'20	19'10	19'	18'50	18'40	18'30	18'15	18'	17'45	17'30	17'15	17'	16'45	16'30	16'15	16'	15'45	15'30
52tk 54ra	21'30	21'20	21'10	21'	20'50	20'40	20'30	20'20	20'10	20'	19'50	19'40	19'30	19'15	19'	18'45	18'30	18'15	18'	17'45	17'30	17'15	17'	16'45	16'30
55etik 59ra	22'30	22'20	22'10	22'	21'50	21'40	21'30	21'20	21'10	21'	20'50	20'40	20'30	20'15	20'	19'45	19'30	19'15	19'	18'45	18'30	18'15	18'	17'45	17'30
60tk 64ra	23'30	23'20	23'10	23'	22'50	22'40	22'30	22'20	22'10	22'	21'50	21'40	21'30	21'15	21'	20'45	20'30	20'15	20'	19'45	19'30	19'15	19'	18'45	18'30

TAULAN MINUTUAK ETA SEGUNDOAK ADIERAZTEN DIRA

RUFFIER-EN TESTA. TAULA

Adina/puntuak	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25
55etik 59ra	24	24	23	22	21	20	18	16	14	12	10	9	8	7	6	5	4	3	2,5	2	1,65	1,2	0,8	0,4	0
60tik 64ra	25	25	24	23	22	21	20	18	16	14	12	10	9	8	7	6	5	4	3	2,5	2	1,5	1	0,5	0

Pultsua hiru aldiz hartuko da.

P₁. Pultsu-hartzea, proba egin aurreko unean.

P₂. Pultsu-hartzea, proba amaitu bezain laster.

P₃. Pultsu-hartzea, proba egin eta minutu batera.

Ondoko formula aplikatuko da.

$$\text{Indizea} = \frac{P_1 + P_2 + P_3 - 200}{10}$$

Foru Lege proposamena, Eskuin muturreko taldeek edo funtzionario publikoek eragindako motibazio politikoko ekintzen biktimei errekonozimendua eta ordaina ematekoa.

AURKEZTUTAKO ZUZENKETAK

Legebiltzarreko Erregelamenduko 130. artikuluan ezarritakoa betez, agindu dut Nafarroako Parlamentuko Aldizkari Ofizialean argitara daitezen honako foru lege proposamen honi aurkezturiko zuzenketa: "Foru Lege proposamena, Eskuin muturreko taldeek edo funtzionario publikoek eragindako motibazio politikoko ekintzen biktimei errekonozimendua eta ordaina ematekoa." Proposamen hori 2014ko azaroaren 21eko 129. Nafarroako Parlamentuko Aldizkari Ofizialean argitaratu zen.

Iruñean, 2015eko martxoaren 23an

Lehendakaria: Alberto Catalán Higuera

1. ZUZENKETA

BILDU NAFARROA ETA ARALAR-NAFARROA BAI

PARLAMENTU-TALDEEK AURKEZTUA

Titulu berri bat gehitzeko zuzenketa. Hona testua:

"I. TITULUA

Xedea eta aplikazio eremua.

I. KAPITULUA

Foru legearen helburua

1. artikulua. Foru lege honen helburua da baliabide guztiak jartzea eskuin muturreko taldeen edo Estatuko segurtasun kidego eta indarretako kideen indarkeriazko jardunak eragindako motibazio politikoko biktimak halakotzat hartuak izan daitezzen, eta, beraz, dagozkien errekonozimendurako eta ordain integralerako eskubideen onuradun gisa.

2. artikulua. Nafarroako Foru Komunitateko erakunde guztiek behar diren neurriak hartu behar dituzte honetarako:

a) Ahalik eta gehien argitu daitezzen gertakariak, eta dauden kasuak modu egiazko eta koherentean dokumentatu daitezzen, gertatutakoaren egia finkatzea helburu.

b) Motibazio politikoen biktimei ordaina emateko eta haiek oneratzeko.

c) Saihesteko, ahal den neurrian, zigor-zuzenbidearen arloko inpunitate- eta frustrazio-sentimendua.

d) Indarkeriazko gertakariak gauzatu zituzten pertsonak, organizazioek edo erakundeek eragin zituzten kalteen aitorpena sustatzea.

e) Giza Eskubideen Deklarazioan bildutako balioak sustatzeko.

f) Biktimen errekonozimendu instituzionala eta soziala sustatzeko.

II. KAPITULUA

Aplikazio esparrua

3. artikulua. Foru lege hau bideratuta dago pertsonen bizitzaren edo osotasunaren aurkako kalte larria konpontzera, ukitutako pertsonaren heriotzaren ondorioz gertatutakoa, edo hartan eragindako lesio larri eta iraunkorrak konpontzera, 1960ko urtarrilaren 1etik aurrerako motibazio politikoko indarkeriaren testuinguruan.

4. artikulua. Foru lege hau aplikatuko zaie Nafarroan kalteak izan dituzten pertsona fisikoei edota, izaera politiko nafarra izanda, Nafarroako Foru Komunitateko lurraldetik kanpo, kalteren bat izan duten pertsona fisikoei, betiere Estatuko edo beste autonomia erkidego bateko erakundeek kalte berberengatik ez badiete ordainik eman.

5. artikulua. Foru lege honen eraginetarako, lesio larri iraunkortzat hartuko dira kalte funtzional fisikoa zein psikikoa edo ezintasun iraunkorra eragin dutenak. Horretarako, honako irizpide hauek hartuko dira aintzat: giza eskubideen nazioarteko zuzenbidearen eremuan ezarritako eta erabilitako irizpideak, lan-arloko legerian jasotako ezintasun-kategoriak, eta kalteen zuzenbidearen esparruan erabil daitezkeen beste batzuk.

6. artikulua. "Tortura" eta "tratu txar, anker edo apalesgarri" kontzeptuak interpretatuko dira Torturaren eta beste tratu edo zigor krudel, anker edo apalesgarrien aurkako Nazio Batuen Konbentzioaren 1. artikulua araberako eta Giza Eskubideen Europako Auzitegiaren jurisprudentziaren araberako.

Zioak: Proposatzen dugu artikulua titulu eta kapituluaren arabera antolatzea, legearen eta hartzen dituen esparruen egitura argiagoa izan dadin.

Nolanahi ere, titulu honetan jatorrizko 1. eta 2. artikulua jaso dira, kentzeko zuzenketetan ageri diren aldaketa batzuekin.

1. bis ZUZENKETA

BILDU NAFARROA ETA ARALAR-NAFARROA BAI PARLAMENTU-TALDEEK AURKEZTUA

Titulu berri bat gehitzeko zuzenketa. Hona testua:

“II. TITULUA

Motibazio Politikoko Biktimen
Ikerketa eta Kreditatze Batzordea

I. KAPITULUA

Osaera eta eraketa

7. artikulua. Motibazio Politikoko Biktimen Ikerketa eta Kreditatze Batzordeak bederatzikide izanen ditu; guztiak ere, trebakuntza eta esperientzia profesional askiko pertsona fisikoak. Ikerketa Batzordearen osaeran, gizonen eta emakumeen kopurua orekatua izateko ahalegina egingen da.

8. artikulua. Motibazio Politikoko Biktimen Ikerketa eta Kreditatze Batzordeko kideak arlo desberdinetako –Zuzenbidea, Kriminologia, Soziologia, Psikologia edo Giza Eskubideak– esparru tekniko, zientifiko eta espezializatuko pertsonak izanen dira, espezialitate horietan oinarrituta ikerketak egin beharko baitira, hemen aipatutako egiteak argitzeko datuak emate aldera.

9. artikulua. Bateriaezina izanen da Motibazio Politikoko Biktimen Ikerketa eta Kreditatze Batzordeko kidea izatea beste edozein kargu politiko edo administratibotan aritzearekin Estatuko Administrazio Orokorrean, Nafarroako Foru Komunitatean eta toki entitateetan, eta alderdi politiko eta sindikatuetan zuzendaritza-eginkizunak izatearekin ere.

10. artikulua. Motibazio Politikoko Biktimen Ikerketa eta Kreditatze Batzordeko kideak bost urterako hautatuko ditu Nafarroako Parlamentuaren Osoko Bilkurak, ahal den adostasun handienaz. Lehen itzulian, bi herenen gehiengo exijituko da, eta bigarren itzulian, berriz, gehiengo absolutua, gutxienez ere. Kide horietako bat lehendakari izendatuko da hautatze-prozedura berean.

II. KAPITULUA

Eskumenak eta funtzionamendua

11. artikulua. Motibazio Politikoko Biktimen Ikerketa eta Kreditatze Batzordeak zuzeneko eskume-

na izanen du gertakariak finkatzeko eta ikertzeko, tresna homologatuak oinarri hartuta, Istanbuleko Protokoloa esaterako, eta finkatuko du, modu egiazkoan eta koherentean, gertatutakoa argituko du interpretazio bat, eta hartara erabakiko da nor izanen diren foru lege honetan bildutako eskubideen onuradunak.

12. artikulua. Erakunde publiko guztiak behartuta daude Motibazio Politikoko Biktimen Ikerketa eta Kreditatze Batzordeari laguntzera, Batzordeak bere helburuak lor ditzan. Horretarako, antolamendu juridikoak Nafarroako Parlamentuko ikerketa batzordeei esleitzen dizkien ahalmen berak izanen ditu Ikerketa Batzordeak.

13. artikulua. Motibazio Politikoko Biktimen Ikerketa eta Kreditatze Batzordeak Arartekoaren laguntza eta aholkularitza izanen ditu modu etengabearen.

14. artikulua. Motibazio Politikoko Biktimen Ikerketa eta Kreditatze Batzordearen erabakiak kideen gehiengoz hartuko dira.

15. artikulua. Urtero, Ikerketa Batzordeak oroitidazki bat prestatu eta argitaratuko du, non aditzera emanen baitu zer emaitza izan dituzten ikerketek, zer eskaera aurkeztu diren eta bestelako edozein datu, gertatutakoaren ezagutza zehatza eta erreala izaten lagunduko duena.

16. artikulua. Batzordea Nafarroako Parlamentuan agertu beharko du gutxienez ere bilkuraldian behin, lanerako urteko planaren berri emateko, eta beste behin oroitidazkia aurkezteko. Nolanahi ere, Nafarroako Parlamentuak eskatzen dion guztietan agertu beharko du.

III. KAPITULUA

Biktimen errekonozimendua eta kreditatzea

17. artikulua. Biktima-izaera onartzeko eskaerak.

1. Foru lege honen arabera motibazio politikoko ekintzen biktima deklaratzeko egiten diren eskubiak Nafarroako Foru Komunitateko Administrazio departamentu eskudunari bidaliko zaizkio. Departamentu horrek eskaria Ikerketa Batzordeari helaraziko dio, gehienez ere hamabost egun naturaleko epean azter dezan. Batzordeak jaso eta urtebeteko epean ebatzi beharko ditu aurkeztutako eskariak.

2. Eskabidean gertakarien deskribapen ahalik eta zehatzena egingen da, eta, horren frogagarri, agiriak ere aurkezten ahalko dira; hala ere, hori ez da eragozpen izanen Batzordeak egin beharreko-

ak egin ditzan gertakari horiek ikertzeko eta kreditatzeko.

3. Behin gertakariak ikertuta, Batzordeak ebazpen-proposamen lotesle bat helaraziko dio departamentu eskudunari, onetsiz edo ezetsiz biktimaizaera onartzeko eskaera, departamentuak kasuko ebazpena eman dezan.

18. artikulua. Biktima deklaratzearen ondorioak.

1. Foru lege honen xedapenen arabera biktima deklaratuak diren pertsonak kalte-ordain ekonomikoak onartuak izanen dituzte kalte fisiko edo psikologikoengatik, edota kalte materialengatik ondusunetan, ohiko etxebizitzetan edo ibilgailuetan, edo alderdi politiko, erakunde sozial edo komunikabideen egoitzetan.

2. Horretarako, Terrorismoaren Biktimei Laguntzeko apirilaren 28ko 9/2010 Foru Legean eta lege hori garatzen duten arauetan xedatutakoari erreparatuko zaio”

Zioak: Ikerketa Batzordeak, eskumen batzuk eta antolamendu eta funtzionamendu berekiak dituen ente bat den aldetik, titulu bereki bat behar du, non zehaztuko eta arautuko baita izendapen egokiago bat, bai eta haren osaera eta eraketa, eskumenak eta funtzionamendua eta biktimen errekonozimendua eta kreditatzea ere. Proposatzen dugun egituratzeak argitasun eta zehaztasun handiagoa ematen du jatorrizko testuan ageri dena baino. Funtsean, artikuluko gehienek jatorrizko testuari eusten diote.

1. ter ZUZENKETA

BILDU NAFARROA ETA ARALAR-NAFARROA BAI PARLAMENTU-TALDEEK AURKEZTUA

Titulu berri bat gehitzeko zuzenketa. Hona testua:

“III. TITULUA

Heziketa, informazioa eta sentsibilizazioa

I. KAPITULUA

Hezkuntzaren esparrua eta esparru akademikoa

19. artikulua. Bakearen eta giza eskubideen aldeko urteroko heziketa programan eta hezkuntzaren arloko departamentu eskudunak garatutako programen esparruan, kontuan hartuko dira foru lege honetan jasotako helburu eta printzipioak.

20. artikulua. Nafarroako Gobernuak sustatuko du Nafarroako Unibertsitate Publikoak esparru

akademiko guztietan jasotzea eta sustatzea giza eskubideei buruzko prestakuntza, irakaskuntza eta ikerketa, eta lankidetzaren hitzarmenak eginen ditu ondoko xedeekin:

– Ikerketa eta sakontze teorikoari bultzada ematea.

– Giza eskubideak, motibazio politikoko indarkeriaren testuinguruan, urratzearen errealitateari buruzko azterlan soziologikoak egitea.

II. KAPITULUA

Esparru politiko eta soziala

21. artikulua. Nafarroako Gobernuak ziklo, ikastaro, mintegi edo biltzarrak jarriko ditu abian gizar-teari, oro har, informazioa eman eta gogoeta egite aldera motibazio politikoko indarkeriaren testuinguruan gertatzen diren giza eskubideen borrotaketan larritasunari eta garrantziari buruz.

22. artikulua. Nafarroako Gobernuak gaikuntza eta sentsibilizazio programak abiatuko ditu giza eskubideei buruzko nazioarteko araei eta torturaren eta tratu anker eta apalesgarrien prebentziorako printzipioen gainean. Honakoei zuzenduko zaizkie programak:

a) Epaile, idazkari eta fiskalei, eta Nafarroako Justizia Administrazioari langilei.

b) Foruzainei eta Nafarroako udaltzainei.

c) Nafarroako administrazio publikoetako gainerako langile publikoei.

d) Espetxe Erakundeetako Nafarroako langilei.

23. artikulua. Nafarroako Gobernuak lagunduko du aitortzea eta kreditazioa eman dakizkien giza eskubideak sustatzen dituzten eta foru lege honen xedea den indarkeriaren testuinguruan kalte larriak edo sufrimendu injustuak pairatu dituzten biktimei babesa ematen dieten elkarte, kolektibo eta erakundeak.

Zioak: Titulu berri honen sorrera legeari eman diogun egitura berritik heldu da. Titulu honek jatorrizko 8. eta 9. artikuluko biltzen ditu, eta koherentzia handiagoa ematen die. Artikuluen atalaren antolaketak zentzu handiagoa du horrela, gure uestez.

2. ZUZENKETA

NAFARROAKO PARLAMENTUKO PARLAMENTU-TALDE POPULARRAK AURKEZTUA

1. artikulua kentzeko zuzenketa.

3. ZUZENKETA**BILDU NAFARROA ETA
ARALAR-NAFARROA BAI
PARLAMENTU-TALDEEK AURKEZTUA**

1. artikulua kentzeko zuzenketa

Zioak: Jatorrizko 1. artikulua 1. eta 2. artikulua berrietan banatzen da, aldaketa txiki batzuekin.

1. atala 1. artikulua izatera pasatzen da, honako aldaketa honekin: “Estatuaren segurtasun kidego eta indarren kideak” Jatorrizko testua orokorregia da. Legeak aipatzen dituen funtzionario publikoak ez dira maisu-maistrak, administrariak edo irakasleak, baizik eta polizia edo kidego armatuetako kideak.

2. idatz-zatia 2. artikulua berria izatera pasatzen da, osorik.

4. ZUZENKETA**MANU AYERDI OLAIZOLA ETA
PATXI LEUZA GARCIA
FORU PARLAMENTARIEK AURKEZTUA**

1.1. artikulua aldatzeko zuzenketa. Testua honela geldituko litzateke:

“1.1. Foru lege honen helburua da baliabide guztiak jartzea eskuin muturreko taldeen, inkontrolatuen edo funtzionario publikoen indarkeriazko jardunak eragindako giza eskubideen motibazio politikoko bortxaketen biktimak halakotzat hartuak izan daitezen, eta, beraz, dagozkien errekonozimendurako eta ordainerako eskubideen onuradun gisa”

Zioak: Beharrezkotzat jotzen dugu giza eskubideen bortxaketaren kontzeptua zehaztea eta “integrala” izenondoa kentzea, zeren eta legeak soilik kalte-ordain gisako neurriak ezartzen baititu.

5. ZUZENKETA**MANU AYERDI OLAIZOLA ETA
PATXI LEUZA GARCIA
FORU PARLAMENTARIEK AURKEZTUA**

1.2.b) artikulua aldatzeko zuzenketa. Testua honela geldituko litzateke:

“1.2.b). Giza eskubideen motibazio politikoko bortxaketen biktimei ordaina emateko eta haiek oneratzeko”

Zioak: Beharrezkotzat jotzen dugu giza eskubideen bortxaketaren kontzeptua zehaztea.

6. ZUZENKETA**MANU AYERDI OLAIZOLA ETA
PATXI LEUZA GARCIA
FORU PARLAMENTARIEK AURKEZTUA**

Artikulu berri bat, 1.bis artikulua, gehitzeko zuzenketa. Hona testua:

“1. bis artikulua. Terminoak eta definizioak.

1. Foru lege proposamen honen eraginetarako, eskuin muturreko taldeek, inkontrolatuek edo funtzionario publikoek eragindako giza eskubideen motibazio politikoko bortxaketen biktima izatera aitortuko da honako baldintzak betetzen direnean:

a) Eskuin muturreko taldeek, inkontrolatuek edo funtzionario publikoek (estatu-indarkeriaz baliatuz egindako gehiegikerien kasuan) –edo haiekiko ageriko lotura materialaren edo haien konplizitatearen, oniritziaren edo permisibitatearen bidez– eragindako giza eskubideen urraketa pairatu izatea (indarkeria parapoliziala).

b) Kasuko datara arte errekonozimendua edo ordaina lortu ez izatea biktimei buruz izan diren legeen esparruan.

2. Foru lege honen eraginetarako, giza eskubideen bortxaketatzat ulertzen dira pertsonen bizitzaren edo osotasunaren aurkako eraso bat izan direnak, ondorio bezala ekarri badute ukituaren heriotza edo hari lesio larri eta iraunkorrak eragitea edo/eta ondasunetan –esate baterako ohiko etxebizitzan edo ibilgailuetan– kalte materialak eragitea.

3. Lesio larri iraunkortzat hartuko dira kalte funtzional fisikoa zein psikikoa edo ezintasun iraunkorra eragin dutenak. Horretarako, honako irizpide hauek hartuko dira aintzat: giza eskubideen nazioarteko zuzenbidearen eremuan ezarritako eta erabilitako irizpideak, lan-arloko legerian jasotako ezintasun-kategoriak, eta kalteen zuzenbidearen esparruan erabil daitezkeen beste batzuk.

4. Inoiz ere ez dira onartuko ukitua indarkeria ez-legitimoko jarduera bat egiten ari zeneko kasuak”

Zioak: Beharrezkotzat jotzen dugu artikulua bat sartzea non aurkeztutako lege proposamenaren eraginetarako gako diren kontzeptuak definituko diren.

7. ZUZENKETA**NAFARROAKO PARLAMENTUKO
PARLAMENTU-TALDE POPULARRAK
AURKEZTUA**

2. artikulua kentzeko zuzenketa.

8. ZUZENKETA**BILDU NAFARROA ETA
ARALAR-NAFARROA BAI
PARLAMENTU-TALDEEK AURKEZTUA**

2. artikulua kentzeko zuzenketa.

Zioak: Jatorrizko 2. artikulua 3., 4., 5. eta 6. artikulua berrietan banatzen da, aldaketa txiki batzuekin.

1. idatz-zatia 3. artikulua berria izatera pasatzen da, honako aldaketa honekin: “bideratuta dago pertsonen bizitzaren edo osotasunaren aurkako kalte larria konpontzera, ukitutako pertsonaren heriotzaren ondorioz gertatutakoa, edo hartan eragindako lesio larri eta iraunkorrak konpontzera”; izan ere, uste dugu egokiagoa dela biktimei buruzko EAEko dekretuan erabilitako testua, hain zuzen ere hemen jaso dena.

2. atalak osorik jasotzen du 4. artikulua berria.

3. idatz-zatia 5. artikulua berria izatera pasatzen da, aldaketa batzuekin. Uste dugu jatorrizko testua orokorregia dela, eta zehaztu beharra dago zer ulertzen den lesio larri edo iraunkortzat, bai eta arloko legediaren arabera ere. Horregatik, uste dugu zehatzagoa eta egokiagoa dela EAEko biktimei buruzko dekretuan erabilitako testua.

4. atalak osorik jasotzen du 6. artikulua berria.

9. ZUZENKETA**MANU AYERDI OLAIZOLA ETA
PATXI LEUZA GARCIA
FORU PARLAMENTARIEK AURKEZTUA**

2.1. artikulua aldatzeko zuzenketa. Testua honela geldituko litzateke:

“2. artikulua. Aplikazio-eremua.

1. Foru lege hau zuzenduta dago ordaina ematera 1960ko urtarrilaren 1etik aurrera giza eskubideen motibazio politikoko bortxaketak pairatu dituzten pertsonen izan duten kaltearengatik. Giza eskubideen urraketa onduko biktimei deklarazioaren onuradunak izanen dira deklarazio hori emateko ezarritako baldintzak betetzea kreditatzen dutenak. Halaber, ukitutako pertsonaren heriotza

kasuko ekintza izan ondoren gertatu bada, baita lesio haiekin zuzenean lotuta ez dauden arrazoiengatik ere, honakoak izan ahalko dira biktimei deklarazioaren onuradunak: ezkontidea edo biktimearekin antzeko afektu-harreman baten bidez lotutako pertsona, bai eta haren senideak ere, lege honetako 5.2 artikuluan aurreikusitako ordenan eta baldintzetan.”

Zioak: Legearen izenburuarekin eta termino eta definizioei buruzko artikulua berriarekin bat etortzea. Adieraztea onuradun izan ahalko direla, halaber, biktimearekin lotutako pertsonak.

10. ZUZENKETA**MANU AYERDI OLAIZOLA ETA
PATXI LEUZA GARCIA
FORU PARLAMENTARIEK AURKEZTUA**

2.3. artikulua kentzeko zuzenketa.

Zioak: Termino eta definizioei buruzko artikulua berrian sartzen da.

11. ZUZENKETA**NAFARROAKO PARLAMENTUKO
PARLAMENTU-TALDE POPULARRAK
AURKEZTUA**

3. artikulua kentzeko zuzenketa.

12. ZUZENKETA**BILDU NAFARROA ETA
ARALAR-NAFARROA BAI
PARLAMENTU-TALDEEK AURKEZTUA**

3. artikulua kentzeko zuzenketa

Zioak: Ikerketa Batzordeak, eskumen batzuk eta antolamendu eta funtzionamendu berekiak dituen ente bat den aldetik, titulu bereki bat behar du, non zehaztuko eta arautuko baita izendapen egokiago bat, bai eta haren sorrera, eraketa eta eginkizunak ere, jatorrizko testuan planteatzen dena baino zehaztasun askoz ere handiagoarekin. Artikulu honen funtsezko edukia, beraz, legearen artikuluen atal berriak II. titulu berrian dago jasota.

13. ZUZENKETA**MANU AYERDI OLAIZOLA ETA
PATXI LEUZA GARCIA****FORU PARLAMENTARIEK AURKEZTUA**

3. artikulua aurretik artikulua berri bat gehitzea. Honako testua izanen luke:

Artikulu berria. Ordaina jasotzeko eskubidearen arloko jarduketa-printzipioak.

1. Lege honek ordain-ematearen arloan jasotzen dituen aurreikuspenak honakoen arabera dira: pertsonaren funtsezko eskubideen printzipioak, biktimen tratamendua eta haiei ordaina ematea eta haien aitorten instituzionalera, ohorea lehengoratzera eta asebetetze moralia ematera bideratutako ekintzen sustapena, politika publikoen esparruan.

2. Lege honen aplikaziorako printzipio orokor gisa bilatzen da Administrazioak laguntza eman dezala bermatzeko eskatzaileek hartan ezarritako ordain- eta aitorten-prozedurarako sarbidea izanen dutela, sarbide hori zail dezaketenez izapide bidegabeak saihestuz.

3. Eskuin muturreko taldeek, inkontrolatuek edo funtzionario publikoek eragindako giza eskubideen motibazio politikoko bortxaketen biktima izan direnak deklaratzeko eta haiei ordaina emateko prozesuak bideratze aldera, ikerketa batzorde bat sortuko da, aurkeztutako eskabideak izapidetzeaz eta baloratzeaz arduratuko dena”.

Zioak: Beharrezkoa dirudi artikulua bat sartzea ordaina emateko lana inspiratuko duten printzipioak definitzeko eta, halaber, hurrengo artikuluan araututako ikerketa batzordeari buruzko sarrera gisa balio izateko.

14. ZUZENKETA**MANU AYERDI OLAIZOLA ETA
PATXI LEUZA GARCIA****FORU PARLAMENTARIEK AURKEZTUA**

3.3. artikulua aldatzeko zuzenketa. Testua honela geldituko litzateke:

“3.3. Ikerketa Batzordeko kide izendatzeko, beharrezkoa izanen da magistraturan edo fiskaltzan aritzea edo aritu izana, edota abokatu edo giza eskubideen aldeko erakunderen bateko kide aktibo izatea edo izan izana; betiere, beren lanbidean edo jardueran gaitasun frogatua dutela egiaztatu beharko dute”.

Zioak: Ez dirudi zentzu handirik duenik kategoriatan orokor gisa sartzea unibertsitateko irakasleak eta funtzionario publikoak.

15. ZUZENKETA**MANU AYERDI OLAIZOLA ETA
PATXI LEUZA GARCIA****FORU PARLAMENTARIEK AURKEZTUA**

3.5. artikulua aldatzeko zuzenketa. Testua honela geldituko litzateke:

“3.5. Ikerketa Batzordearen kideak bost urterako hautatuko ditu Nafarroako Parlamentuaren Osoko Bilkurak, bi hereneko gehiengoz, Nafarroako Gobernuak proposamena eginda. Kide horietako bat lehendakari izendatuko du hautatze-prozedura berean”.

Zioak: Funtsezkoa da Nafarroako Gobernuak Bakearen eta Bizikidetasunaren Zuzendaritza Nagusia sor dezan. Ikuspegi horretatik, arrazoizkoa litzateke Gobernuak izatea proposamen hori egiten duena.

16. ZUZENKETA**MANU AYERDI OLAIZOLA ETA
PATXI LEUZA GARCIA****FORU PARLAMENTARIEK AURKEZTUA**

3.8. artikulua aldatzeko zuzenketa. Testua honela geldituko litzateke:

“3.8. Ikerketa Batzordearen erabakiak kideen gehiengoak hartuko ditu, boto partikularren arrazoiak eta zergatiak adierazita.

Zioak: Garrantzitsua da gutxiengo diren boto partikularren arrazoiak ere dokumentatzea.

17. ZUZENKETA**NAFARROAKO PARLAMENTUKO
PARLAMENTU-TALDE POPULARRAK
AURKEZTUA**

4. artikulua kentzeko zuzenketa.

Zioak: 3. artikuluari aurkeztutako zuzenketarekin bat.

18. ZUZENKETA**BILDU NAFARROA ETA
ARALAR-NAFARROA BAI
PARLAMENTU-TALDEEK AURKEZTUA**

4. artikulua kentzeko zuzenketa.

Zioak: Gure ustez artikulua horrek, zeinak zehazten baitu biktimen errekonozimendurako eskabideei buruzko guztia, biktimentzako Ikerketa eta Kreditatze Batzordeari buruzko tituluan jaso beharra dago, zeren eta aipatutako batzordearen eskumen eta zereginetako bat baita. Nolanahi ere, artikulua horren edukia egokia iruditzen zaigu; horrenbestez, osorik jaso dugu 17. artikulua berrian. Aldaketa bakarra egin dugu: hamabost egun naturaleko epea gehitzea, departamentu eskudunak eskaria batzordeari helaraz diezaion. Gure ustez, arrazoizko epe bat ezarri beharra dago lehen urrats horretarako, prozedura arintzeko, zeren eta urtebeteko epea planteatzen baita eskabideari buruzko ebazpena emateko.

19. ZUZENKETA**MANU AYERDI OLAIZOLA ETA
PATXI LEUZA GARCIA
FORU PARLAMENTARIEK AURKEZTUA**

4.3. artikulua aldatzeko zuzenketa. Testua honela geldituko litzateke:

“4.3. Behin gertakariak ikertuta, Batzordeak, nahitaezko izaeraz, ebazpen-proposamen bat helaraziko dio departamentu eskudunari, onetsiz edo ezetsiz biktima-izaera onartzeko eskaera. Proposamen hori gabe, Gobernuak departamentu eskudunak ezin izanen du ebazpenik eman.

Zioak: Egokitzen jotzen dugu Batzordearen proposamena nahitaezkoa izatea baina ez loteslea.

20. ZUZENKETA**NAFARROAKO PARLAMENTUKO
PARLAMENTU-TALDE POPULARRAK
AURKEZTUA**

5. artikulua kentzeko zuzenketa.

21. ZUZENKETA**BILDU NAFARROA ETA
ARALAR-NAFARROA BAI
PARLAMENTU-TALDEEK AURKEZTUA**

5. artikulua kentzeko zuzenketa

Zioak: Gure ustez artikulua horrek, zeinak zehazten baitu biktima deklarazioaren eraginei dagokiena, biktimentzako Ikerketa eta Kreditatze Batzordeari buruzko tituluan jaso beharra dago, zeren eta hertsiki lotuta baitago aipatutako batzordearen eskumen eta zereginekin. Nolanahi ere, artikulua horren edukia egokia iruditzen zaigu; horrenbestez, osorik jaso dugu 18. artikulua berrian.

22. ZUZENKETA**MANU AYERDI OLAIZOLA ETA
PATXI LEUZA GARCIA
FORU PARLAMENTARIEK AURKEZTUA**

5.1. artikulua aldatzeko zuzenketa. Testua honela geldituko litzateke:

“5.1. Foru lege honen xedapenen arabera biktimatzat deklaratu diren pertsonen kalteordain ekonomikoak onartuak izanen dituzte kalte fisiko edo psikologikoengatik, bai eta beren jabetzako ondasunetan –esate baterako, ohiko etxebizitza edo ibilgailuak– izandako kalte materialengatik ere.

Zioak: 2. artikulua arekin bat etortzea.

22. bis ZUZENKETA**MANU AYERDI OLAIZOLA ETA
PATXI LEUZA GARCIA
FORU PARLAMENTARIEK AURKEZTUA**

6. artikulua aurretik artikulua berri bat gehitzea. Honako testua izanen luke:

“Artikulua berria. Egitarako eskubidearen arloko jarduketaren printzipioak.

Nafarroako Foru Komunitateko Administrazioak lagunduko du lege honetan aipatzen diren giza eskubideen bortxaketei buruzko egia ezagut dadin, honako neurriak hartuz:

a) Sustatuko du biktima guztiek eskubidea izan dezaten gertatutakoari buruzko egia ezagut dadin; horretarako, giza guztietako artxibo ofizialetarako eta informazioa lor daitekeen beste edozein tokitarako sarbidea erraztuko du.

b) Jakitera emanen ditu, biktimen identitatea dela-eta behar den errespetua gordez, Ikerketa Batzordeak giza eskubideen bortxaketatzat jotzen dituen egitateen zerrendak.

Zioak: Beharrezkoa izanen da artikulua bat sartzea egitarako eskubidea dela-eta Nafarroako Gobernuak daukan printzipio nagusiak definitzeko eta haiek Ikerketa Batzordearen lanarekin lotzeko.

23. ZUZENKETA**NAFARROAKO PARLAMENTUKO
PARLAMENTU-TALDE POPULARRAK
AURKEZTUA**

6. artikulua kentzeko zuzenketa.

Zioak: 3. artikuluari aurkeztutako zuzenketarekin bat.

24. ZUZENKETA**BILDU NAFARROA ETA
ARALAR-NAFARROA BAI
PARLAMENTU-TALDEEK AURKEZTUA**

6. artikulua kentzeko zuzenketa.

Zioak: Uste dugu artikulua horrek zentzu gehiegirik ez duela, eta 2.1 artikuluekin kontraesan egon daitekeela –artikulu hori aplikazio-esparruari buruzkoa da–, zeren eta data desberdinak ezartzen baititu.

Gainera, artikulua horrek aipatzen duen txostenak, 18 hilabeteko epea ezarrita daukanak, zentzurik ez du, biktimen errekonozimendurako eskari bakoitza urtebeteko epean ebatzi behar baldin bada. Uste dugu Batzordeak egin behar duen urteko oroitidazkia oinarri on bat izan daitekeela lan egiten hasteko, eta Batzordeak bidezko txostenak egin ahalko ditu, behin bere lana amaitu duenean.

25. ZUZENKETA**MANU AYERDI OLAIZOLA ETA
PATXI LEUZA GARCIA
FORU PARLAMENTARIEK AURKEZTUA**

6. artikulua izenburua eta lehen idatz-zatia aldatzeko zuzenketa. Testu hau izanen du:

“6. artikulua. Motibazio politikoko biktimak, 1960ko urtarrilaren 1etik gaur arte.

1. Aurreko artikuluetan ezarritakoa gorabehera, Ikerketa Batzordeak txosten bat egiten du 1960ko urtarrilaren 1etik aurrerako motibazio politikoko biktimei buruz. Eratzen denetik 18 hilabeteko epean egin beharko du Ikerketa Batzordeak txosten hori, zeina Nafarroako Parlamentuan aurkeztuko baita eztabaidatu eta onesteko”

Zioak: 2. artikuluan definitutako denbora-esparruarekin bat etortzea.

26. ZUZENKETA**MANU AYERDI OLAIZOLA ETA
PATXI LEUZA GARCIA
FORU PARLAMENTARIEK AURKEZTUA**

7. artikulua aurretik artikulua berri bat gehitzea. Honako testua izanen luke:

“Artikulu berria. Justiziarako eskubidearen arloko jarduketaren printzipioak.

Nafarroako botere publikoek, beren aukeren eta eskumenen neurrian, laguntza emanen dute biktima guztiek justiziarako duten sarbidea bermatzeko.

Nafarroako botere publikoek biktimei informazioa emanen diete eskuragarri dauden baliabideei buruz eta haiengan eragina duten prozeduren egoerari buruz.

Nafarroako Gobernuak Fiskaltzari igorriko dizkio Ikerketa Batzordeak egindako biktimen aitorpen-zerrendak, zeinetatik, batzorde horren ustez, legezko ekintzaren bat erator daitekeen”

Zioak: Beharrezkoa izanen da artikulua bat saritzea justiziarako eskubidea dela-eta Nafarroako Gobernuak daukan printzipio nagusiak definitzeko eta haiek Ikerketa Batzordearen lanarekin lotzeko.

27. ZUZENKETA**BILDU NAFARROA ETA
ARALAR-NAFARROA BAI
PARLAMENTU-TALDEEK AURKEZTUA**

7. artikulua kentzeko zuzenketa.

Zioak: Uste dugu artikulua honek, non tratatu-tzarren prebentziorako neurriak ezartzen baitira, guttiz bananduta gelditzen dela lege proposamenaren gainerakotik, zeren eta ez baitagokio haren xedeari; izan ere, biktimen errekonozimendua eta ordaina dira lege proposamenaren xedea.

Funtsezko gai bat iruditzen zaigu, modu eskusiboan landu beharko litzatekeena bestelako ekimen batean.

28. ZUZENKETA**BILDU NAFARROA ETA
ARALAR-NAFARROA BAI
PARLAMENTU-TALDEEK AURKEZTUA**

8. artikulua kentzeko zuzenketa.

Zioak: Legearen egituratze berriarekin, artikulua honen edukia guztiz jasota dago 19. artikulua berrian.

29. ZUZENKETA

BILDU NAFARROA ETA ARALAR-NAFARROA BAI PARLAMENTU-TALDEEK AURKEZTUA

9. artikulua kentzeko zuzenketa.

Zioak: Legearen egituratze berriarekin, artikulua honen edukia guztiz jasota dago 20, 21, 22 eta 23. artikulua berrietan. Azken aldaketa jatorrizko 9.4 artikuluan egin da, non “Nafarroako unibertsitateak” aipatzen baitira. Puntu horretan, 20. artikulua berrian “Nafarroako Unibertsitate Publikoa” idatzi dugu, zeren eta uste baitugu horixe izan beharko lukeela administrazio publikoen eskumena, ezertan kendu gabe Nafarroako Unibertsitateak aurrera eraman ditzakeenak.

30. ZUZENKETA

NAFARROAKO PARLAMENTUKO PARLAMENTU-TALDE POPULARRAK AURKEZTUA

9. artikulua aldatzeko zuzenketa. Hauxe da testu berria:

“9. artikulua Informazioa eta prebentzioa.

1. Nafarroako Gobernuak ziklo, ikastaro, mintegi edo biltzarrak jarriko ditu abian gizarteari, oro har, informazioa emateko eta gogoeta egiteko giza eskubideen bortxaketen larritasunari eta garrantziari buruz”

31. ZUZENKETA

NAFARROAKO PARLAMENTUKO PARLAMENTU-TALDE POPULARRAK AURKEZTUA

9. artikuluko 2. idatz-zatia kentzeko zuzenketa.

32. ZUZENKETA

NAFARROAKO PARLAMENTUKO PARLAMENTU-TALDE POPULARRAK AURKEZTUA

9. artikuluko 3. idatz-zatia aldatzeko zuzenketa. Honela geratuko da idatzita:

“3. Nafarroako Gobernuak bultzatu egingen du giza eskubideak sustatzen eta babesten dituzten

elkarte, kolektibo eta erakundeen aitortza eta kreditatzea”.

33. ZUZENKETA

NAFARROAKO PARLAMENTUKO PARLAMENTU-TALDE POPULARRAK AURKEZTUA

9. artikuluko 4. idatz-zatia aldatzeko zuzenketa. Honela geratuko da idatzita:

“4. Nafarroako Gobernuak sustatuko du Nafarroako unibertsitateetako esparru akademiko guztietan jasotzea eta sustatzea giza eskubideei buruzko prestakuntza, irakaskuntza eta ikerketa, eta lankidetzak hitzarmenak egingen ditu ondoko xedeekin:

– Ikerketa eta sakontze teorikoari bultzada ematea.

– Giza eskubideak urratzearen errealitateari buruzko azterlan soziologikoak egitea”

34. ZUZENKETA

NAFARROAKO PARLAMENTUKO PARLAMENTU-TALDE POPULARRAK AURKEZTUA

Lehen xedapen gehigarria kentzeko zuzenketa.

35. ZUZENKETA

NAFARROAKO PARLAMENTUKO PARLAMENTU-TALDE POPULARRAK AURKEZTUA

Bigarren xedapen gehigarria kentzeko zuzenketa.

36. ZUZENKETA

NAFARROAKO PARLAMENTUKO PARLAMENTU-TALDE POPULARRAK AURKEZTUA

Hirugarren xedapen gehigarria kentzeko zuzenketa.

Zioak: 3. artikuluari aurkeztutako zuzenketarekin bat.

37. ZUZENKETA**BILDU NAFARROA ETA
ARALAR-NAFARROA BAI
PARLAMENTU-TALDEEK AURKEZTUA**

Xedapen gehigarri bat gehitzeko zuzenketa. Honako testua izanen du:

“Lehen xedapen iragankorra. Motibazio politikoko biktimen Ikerketa eta Kreditatze Batzordea 2015eko abenduaren 31 baino lehen eratuko da. Horretarako, Nafarroako Parlamentuak eta Nafarroako Gobernuak bidezko diren neurriak hartuko dituzte”.

Zioak: Uste dugu arrazoizko epe bat ezarri beharra dagoela batzordea eratzeko.

38. ZUZENKETA**BILDU NAFARROA ETA
ARALAR-NAFARROA BAI
PARLAMENTU-TALDEEK AURKEZTUA**

Xedapen gehigarri bat gehitzeko zuzenketa. Honako testua izanen du:

“Bigarren xedapen iragankorra. Nafarroako Foru Komunitateko Arartekoari buruzko uztailaren 2ko 4/2000 Foru Legea aldatzen da, Arartekoaren eginkizunen artean sar ditzan Ikerketa eta Kreditatze Batzordeari laguntza eta aholkularitza etengabea ematearena”.

Zioak: Laguntza eta aholkularitza lanek, foru lege honen 13. artikuluan araututakoek, beharrezko egiten dute Arartekoari buruzko Legea aldatzea, eginkizun hori bete ahal dezan.

39. ZUZENKETA**BILDU NAFARROA ETA
ARALAR-NAFARROA BAI
PARLAMENTU-TALDEEK AURKEZTUA**

Bigarren xedapen gehigarrian hirugarren eta laugarren puntuak gehitzeko zuzenketa. Honako testuak izanen dituzte:

“3. Nafarroako Gobernuak biktimen Ikerketa eta Kreditatze Batzordearen funtzionamendua finantzatuko du, Nafarroako Aurrekontu Orokorretan urtero berariazko kontusail bat ezarriz.

4. Nafarroako Gobernuak espazio fisiko bat eta bitarteko materialak utziko ditu Ikerketa eta Kreditatze Batzordeak dokumentazio-, ikerketa- eta koordinazio-zereginak eta gainerako lanak egin ahal ditzan.

Zioak: Gutxieneko baldintza batzuk ezarri behar dira Batzordea abian jarri eta zuzen funtziona dezan, ezertan kendu gabe Nafarroako Gobernuak garatzen dituen erregelamenduzko xedapenak.

40. ZUZENKETA**MANU AYERDI OLAIZOLA ETA
PATXI LEUZA GARCIA
FORU PARLAMENTARIEK AURKEZTUA**

Idatz-zatiak honako egituraren arabera sortzeko zuzenketa:

Atariko kapitulua: 1., 1. bis eta 2. artikulua.

Lehenengo kapitulua: Ordainerako eskubidea. Artikulu berria, 3. artikuluaen aurretik; 3., 4. eta 5. artikulua.

Bigarren kapitulua: Egitarako eskubidea. Artikulu berria, 6. artikuluaen aurretik, eta 6. artikulua.

Hirugarren kapitulua: Justiziarako eskubidea. Artikulu berria, 7. artikuluaen aurretik.

Laugarren kapitulua: Torturaren prebentzioa. 7. artikulua.

Bosgarren kapitulua. Giza eskubideei buruzko informazioa, zabalkundea eta hezkuntza. 8. eta 9. artikulua.

Zioak: Artikuluen atalari egitura argiagoa ematea.

41. ZUZENKETA**MANU AYERDI OLAIZOLA ETA
PATXI LEUZA GARCIA
FORU PARLAMENTARIEK AURKEZTUA**

Lege proposamenaren izenburua aldatzeko zuzenketa. Hauxe da testu berria:

“Foru lege proposamena, eskuin muturreko taldeek, inkontrolatuek edo funtzionario publikoek 1960tik eragindako giza eskubideen motibazio politikoko bortxaketen biktimei errekonozimendua eta ordaina ematekoa”.

Zioak: Beharrezkotzat jotzen dugu “giza eskubideak” terminoa izenburuan aipatzea, bai eta denbora-esparrua mugatzea ere.

42. ZUZENKETA**BILDU NAFARROA ETA
ARALAR-NAFARROA BAI
PARLAMENTU-TALDEEK AURKEZTUA**

Lege proposamenaren izenburua bera aldatzeko zuzenketa. Hauxe da testu berria:

“Foru lege proposamena, eskuin muturreko taldeek edo Estatuaren segurtasun kidego eta indarren kideek eragindako giza eskubideen motibazio politikoko urraketan biktimei errekonozimendua eta ordaina ematekoa”.

Zioak: Jatorrizko testua orokorregia da. Lege proposamenak aipatzen dituen ekintzak, egia esan, giza eskubideen urraketak dira, eta aipatzen diren funtzionario publikoak ez dira maisu-maistra, administrari edo irakasleak, baizik eta polizietako edo kidego armatueta kideak.

43. ZUZENKETA**NAFARROAKO PARLAMENTUKO
PARLAMENTU-TALDE POPULARRAK
AURKEZTUA**

Zioen azalpena kentzeko zuzenketa.

44. ZUZENKETA**BILDU NAFARROA ETA
ARALAR-NAFARROA BAI
PARLAMENTU-TALDEEK AURKEZTUA**

Zioen azalpena ordeztzeko zuzenketa. Hauxe da testua

“ZIOEN AZALPENA

Gure erkidegoak ez du bakerik ezagutu 1936tik. Zenbait aldi historiko bizi izan ditugu, baina beti hainbat indarkeria-modu eta iturriekin. Hirurogeita hamarrek hamarkadaren amaierara arte, errepresio frankista ankerrak oraindik ere errekonozimendu eta ordainik izan ez duten ondorenak utzi zituen. Hirurogeiko hamarkadatik aurrera, ETaren eta beste erakunde armatu batzuen, indar parapolizialen, jarduerak, Estatuaren segurtasun kidego eta indarrek eragindako indarkeriak, torturak eta tratu ankerrek eta, oro har, errepresioak biktimei ugari utzi dituzte. Hori guztia konstatazio historiko ukaezin bat da, jarrera, ideologia eta proiektu politikoen gainetik dagoena.

Halaber, gure ustez, aukera historiko baten aurrean gaude, bake justu eta iraunkorra bere bidea egiten joan dadin. Horretarako, ezinbesteko-

ak dira bai herritarren ahalduntzea, bai erakunde-
en inplikazioa ere.

Bakea eraikitzeko bide horretan, adiskidetzan aurrera egiteko eta bizikidetasun demokratiko bat bermatzeko, gure ustez, beharrezkoa da atzera begiratzea. Ez iraganean ainguratuta geratzeko, baizik eta egia ezagutzeko, herritar guztiak libreago izanen direneko etorkizun baten berme gisa. Gertatutako guztiari buruzko egia ezagutzeko beharra dauka gure erkidegoak, errazagoa izan dadin bakerako, demokraziarako, adiskidetzarako eta gertatutakoa ez errepikatzen bermerako egin behar den bidea.

Iraganari buruz ezin da irakurketa bakarria egin, baina kontakizun desberdinek oinarri komun bat izan dezakete: autokritika, erantzukizunak onartzea eta giza eskubideekiko errespetuaren aldeko apustua egitea. Kontakizun bakarrek, irabazleetan eta garaituetan oinarrituek, honezkero gehiegitan erakutsi dute nolako ondorioak dakartzaten. Horren erakusgarri gisa, esan daiteke ia 80 urte geroago, gaur den egunean, ia soilik herritarren ekimenen bidez egindako lanei esker bilatzen eta aurkitzen jarraitzen direla erregimen frankistak eraildako pertsonen gorpuak.

Memoria berreskuratzeko ariketa horretan, biktimena garrantzi ezin handiagoko gaia da. Gatazka etengabe honek ondorio oso mingarriak izan ditu herritar ugariengan. Pertsona askok bizia galdu dute; min fisiko edo/eta psikikoak pairatu dituzte; desagertuta daude; torturatuak izan dira edo tratu txarrak pairatu dituzte; mehatxatuak, espetxeratuak edo erbesteratuak izan dira. Sufrimendu hori senideei eta hurbileko pertsonen ere heldu zaie. Horixe da, halaber, gure erkidegoaren egoera, zeren eta asko baitira modu askotara etengabeko indarkeria horren ondorioak sufritu eta pairatu dituzten pertsonak. Horiek guztiek, salbuespenik gabe, gure errespeturik erabatekoena merezi dute.

Ulertzen dugu erakundeek eta gizarteak, oro har, lagundu behar dutela eta, ahal dela, laguntza eman behar dutela indarkeria zuzenean eta senideen bitartez pairatu dutenen mina arintzeko. Herritar guztiek apustu argi eta sendoa egin behar dute urte hauetan guztietan itxi gabe egon diren zauriak senda daitezten. Badakigu berradiskidetzarako bidea luzea izanen dela.

Errespetua eskatzen dugu biktimei guztientzat, justizian eta eragindako minaren aitorpenean oinarritutako bake iraunkorrerantz aurrera egiteko modu gisa. Giza eskubideen urraketa guztien errekonozimenduak eta biktimei guztiei, salbuespenik gabe, ordaina emateak, abiapuntua izan behar

dute memoria egiaz, duintasunez eta justiziaz idatz dadin, eta etorkizuna oinarri sendoen gainean eraiki dadin eta gertatutakoak ez daitezen errepika.

Gaurko eta etorkizuneko bizikidetasuna eraikitzeke, Nafarroak arau-erreferentzia bat onetsi behar du, zeinean ez baita inor bazter utziko edo ez baita inor baztertuta sentituko, denon duintasunari eta berdintasunari begira. Hori dela eta, Nafarroak biktimei buruzko lege bat onetsi behar du, eta lege horrek ez ditu errepikatu behar diktaduraren ondorengo eskema eta irudia, zeinaren arabera alde batekoei "erorien" tratamendua ematen baitzitzaien, eta, beste aldeko biktimak, aldiz, zokoratu eta ahaztu egiten baitziren eta are degradatu ere.

Azken urteetan, aurrerapen nabarmenak egin dira, partzialak badira ere, gure historiako zenbait gertakari tragikotako biktimei ordaina eta errekonozimendua ematearen arloan. Bere garaian, irailaren 26ko 52/2007 Legea onetsi zen, zeinaren bidez gerra zibilean eta diktaduran jazarpena edo indarkeria pairatu zutenen eskubideak onartzen eta zabaltzen diren –"Memoria Historikoaren Legea" izenaz ezagutzen dena– eta haien aldeko neurriak ezartzen diren. Lege horrekin, partzialki eta behar baino beranduago onbideratze bat eman zitzaion amaigabeko lazeriak eta umilazioak pairatutako frankismoaren biktimenganako urtetako ahanztura instituzionalari. Nafarroan, azaroaren 26ko 33/2013 Foru Legea onetsi zen, 1936ko kolpe militarren ondorioz eraildako eta erreprezioaren biktime izandako Nafarroako herritarrei errekonozimendua eta ordain morala ematekoa. Arau berri horrek amaitu egin du urtetako ahanztura ofizial barkaezina, eraildako 3.400 pertsonena.

Terrorismoaren Biktimak Aintzatetsi eta haiei Osoko Babesa emateko irailaren 22ko 29/2011 Legeak babes sozial, ekonomiko eta politikoa eman zien erakunde armatuen indarkeriak eragindako biktimei; erakunde horien artean ETA, GAL eta BVE daude, besteak beste. Nafarroan, zenbait arau onetsi ziren, eta horien buruan apirilaren 28ko 9/2010 Foru Legea, Terrorismoaren Biktimei Laguntzekoa, zeinak antolatu eta artikulatu baitzuen Nafarroako administrazioek nola garatu behar zuten biktimekiko tratamendua, horretarako mekanismo ekonomiko eta sozial batzuk ezartzearen bitartez, hartara, biktime horiek dauzkaten eskubideak babestuz.

Lege horiek, halere, motibazio politikoko indarkeriaren biktime ugari inolako errekonozimendu eta ordainik gabe utzi ditu. Are gehiago, arauak sakabanatuta egoteak adierazten du biktime batzuei eta besteei tratamendu desberdina eman

zaiela, eta erakusten digu zeinen garrantzitsua den tratamendu bat ematea giza eskubideen bortxaketan biktime guztiei, berdintasunaren printzipiotik abiatuta. Inork ezinen luke ulertu gure historiaren kapitulu hau ongi itxi nahi izatea arrazoi horiengatik hil diren edo ondorengo fisiko edo/eta psikikoak pairatu dituzten nafarren alde justiziarik egin gabe. Anomalia demokratiko anker eta zuzengabea da oraindik ere argitu gabe eta ofizialki errekonozitu gabe egotea honakoen antzerako kasuak: José Luis Cano, hil eta 37 urte iraganda; Germán Rodríguez, 36 urte iraganda; Mikel Arregi, 35 urte iraganda; Gladys del Estal, 35 urte iraganda, edo Mikel Zabalza, 29 urte iraganda.

Aditu batzuen arabera, gaur egun ezinezkoa da eskuin muturreko taldeen eta Estatuaren segurtasun kidego eta indarren indarkeriak eragindako hildakoen eta zaurituen behar adina dokumentatutako zenbateko batzuk ematea, eta ikerketa agortzaila bat egin beharko da huts larri hori betetzeko eta gertatutakoa osatzeko. Datu gabezia horrek erakusten du nolako abandonuan dauden biktime horiek.

Espainiako Estatuaren kasuan, gainera, gutxi izan dira horrelako gertakariengatik zigortutako pertsonak, eta zigortu direnean ere, geroago indultuak eman izan zaizkie; eta horrek areagotu egin du zigorgabetasunaren eta arbitrariotasunaren sentipena. Funtsezko ezaugarri bat, botereak giza eskubideak urratzen dituen kasuek berezko dutena, da Estatuko funtzionarioak tartean egotea eta, horrenbestez, arrisku oso handia egotea gertakari horiek argitu eta jazarri beharko lituzketen instantziek berek haiek ezkutatzekoa.

Lege honen inspirazioa da eskuin muturreko taldeek eta Estatuaren segurtasun indar eta kidegoek eragindako giza eskubideen urraketa pairatu duten pertsonak dauzkaten eskubideak babesteko printzipioa. Legearen espiritua hiru ideiatan oinarritzen da: egiarako, justiziarako eta ordain integralerako eskubidea, zeinak modu unibertsalean erabiltzen baitira indarkeria politikoaren biktimei buruzko politika publikoak taxutzerakoan.

Legearen I. tituluak xedea eta aplikazio-esparrua jasotzen ditu. Horri dagokionez, lehen helburua da konponbidea ematea gure erkidegoko zenbait pertsonak nahiz Nafarroan izan diren zenbait pertsonak pairatutako injustizia agerikoari. Gobernu zuzenak eta bizikidetasunak eskatzen dute jarrera guztiz kontsekuentea edukitzea giza eskubideen defentsan, haien urraketaren errefusean, errekonozimenduan eta biktime guztiekiko erabateko elkartasunean eta ekitatean. Erregela honek arrazoi handiagoarekin balio izan beharra dauka, arrazoi handiagoarekin, Estatua edo haren agen-

teak direnean eskubideak urratzen dituztenak, zeren eta gizarte demokratiko batean herritarren oinarrizko eskubideak babestu eta bermatzeko baitaude haiek.

Bigarrenik, foru lege honen bizkarrezurra eta oinarria II. tituluan jasota dago, zeina Ikerketa eta Kreditatze Batzordeari buruzkoa baita. Kasu askotan, egitatei buruzko epaiak, datuak eta albisteak falta direnez, jo da ikerketa eta kreditatze batzorde independente bat eratu beharra dagoela. Hartara, lantalde zientifiko, inpartzial eta diziplina anitzeko batek behar den informazioa eta egiantzekoak diren datuak jasoko ditu, ikerketa- eta azterketalaren bitartez, bai bere ekimenez, bai beste erakunde, entitate espezializatu eta gogoetarako foro batzuekiko sustapen eta lankidetzaren bitartez ere. Informazio hori eskuragarria izan dadin eta erabilgarria izan dadin, dokumentazio-eta informazio-azpiegiturak sortuko dira, giza eskubideak, memoria eta bizikidetasuna, bai eta haien zabalpena eta komunikazioa ere, eraikitze prozesu sozialei buruzko ikerketa garatzeko bidea emanen dutenak.

III. tituluan jasotzen da giza eskubideen motibazio politikoko urratzei buruzko informazio-, hezkuntza- eta sensibilizazio-neurriak hartu behar direla. Hartara, planteatzen da hezkuntza- eta irakaskuntza-esparruetan azpimarra jartzea, bai eta esparru politiko eta sozialean ere, bizikidetasunean eta normalizazioan aurrera egin behar duen gizartearen multzoa prestatu eta sensibilizatzeko.

Nafarroa –eta, zehazkiago, bere erakundeak– behartuta dago bakea eta normalizazio politikoa eta soziala lortzen laguntzeko, eta lege honen edukiak ekarpen bat izan behar du bide horretan. Biktimei egia, errekonozimendua, memoria eta ordaina zor zaizkie. Gizarteari eta haren ordezkariari, berriz, errespetua eta elkarrizketa zor zaizkie. Etorkizuneko bizikidetasun politikoa eta soziala egian, memorian, berdintasunean eta ordainean oinarritu beharko da nahitaez Nafarroan.

Horretan tematuta jarraitu behar dugu, eta indarkeria politikoen biktima guztien memoriaren errekonozimendua lantzen eta sustatzen jarraitu behar dugu, zeren eta sinesten baitugu gizarte honek bizikidetasunean eta elkarrekiko errespetuan oinarritutako etorkizun bat eraikitzen laguntzen duten elementuak behar dituela. Eta etorkizun horretan irabazle bakarra egonen da, gizartea, bere osotasunean”.

Zioak: Uste dugu zioen azalpena oinarritu beharra dagoela ahal den adostasun zabalena izan dezakeen irakurketa batean. Agerikoa da ezin dela kontakizun bakarretik abiatu, eta horregatik

ahal den zabalena diren premisa batzuetatik abiatu beharra dago; pertsona guztien giza eskubideen errespetuan eta biktima guztientzako errekonozimenduaren eta ordainaren beharrean oinarritutako premisak izanen dira.

45. ZUZENKETA

BILDU NAFARROA ETA ARALAR-NAFARROA BAI PARLAMENTU-TALDEEK AURKEZTUA

Zioen azalpeneko 4. lerrokada aldatzeko zuzenketa. Honela geldituko litzateke:

“Terrorismoaren Biktimak Aintzatetsi eta haiei Osoko Babesa emateko irailaren 22ko 29/2011 Legeak babes sozial, ekonomiko eta politikoa eman zien, besteak beste, ETA, GAL eta BVEK eragindako biktimei. Iraganean, biktima horiek ez dute izan errekonozimendu sozial beharrezkoa, eta kasu honetan, haien memoriari duintasuna ematea egokitu zaigu, eta gure imaginario kolektiboan haiei ageriko toki bat ematea”.

Zioak: Erredakzio hau zuzenagoa da.

46. ZUZENKETA

BILDU NAFARROA ETA ARALAR-NAFARROA BAI PARLAMENTU-TALDEEK AURKEZTUA

Zioen azalpeneko 7. lerrokada aldatzeko zuzenketa. Honela geldituko litzateke:

“Aruak sakabanatuta egoteak adierazten du biktima batzuei eta besteei tratamendu desberdina eman zaiela, eta erakusten digu zeinen garrantzitsua den tratamendu bat ematea giza eskubideen bortxaketan biktima guztiei, berdintasunaren printzipiotik abiatuta”.

Zioak: Egokiagoa iruditzen zaigu testu hori.

47. ZUZENKETA

BILDU NAFARROA ETA ARALAR-NAFARROA BAI PARLAMENTU-TALDEEK AURKEZTUA

Zioen azalpeneko 8. lerrokada aldatzeko zuzenketa. Honela geldituko litzateke:

“Estatuaren segurtasun indarrek egindako giza eskubideen urraketak ETArekin aurkako borrokaren bidez justifikatu nahi izan dira. Haren aurka ezin zuen denak balio izan”.

Zioak: Egokiagoa iruditzen zaigu testu hori.

48. ZUZENKETA**BILDU NAFARROA ETA
ARALAR-NAFARROA BAI
PARLAMENTU-TALDEEK AURKEZTUA**

Zioen azalpeneko 9. lerrokada kentzeko zuzenketa.

Zioak: Ez dakarkio ezer legearen xedeari, zeren eta Nafarroari buruzko datuak osatu gabe baitaude.

49. ZUZENKETA**BILDU NAFARROA ETA
ARALAR-NAFARROA BAI
PARLAMENTU-TALDEEK AURKEZTUA**

Zioen azalpeneko 10. lerrokada aldatzeko zuzenketa. Honela geldituko litzateke:

“Adituen arabera, gaur egun ezinezkoa da eskuin muturreko taldeen eta Estatuaren segurtasun kidego eta indarren indarkeriak eragindako hildakoen eta zaurituen behar beste dokumentatutako zenbateko batzuk ematea, eta ikerketa exhaustibo bat egin beharko da huts larri hori betetzeko eta gertatutakoa osatzeko. Datu gabezia horrek erakusten du nolako abandonuan dauden biktima horiek”

Zioak: Bat dator legearen titulua aldatzeko zuzenketarekin.

50. ZUZENKETA**BILDU NAFARROA ETA
ARALAR-NAFARROA BAI
PARLAMENTU-TALDEEK AURKEZTUA**

Zioen azalpeneko 12,13. eta 14. lerrokadak kentzeko zuzenketa.

Zioak: uste dugu lerrokada horiek ez dakarkiotela ezer ere lege honen xedeari.

51. ZUZENKETA**BILDU NAFARROA ETA
ARALAR-NAFARROA BAI
PARLAMENTU-TALDEEK AURKEZTUA**

Zioen azalpeneko 15. lerrokada aldatzeko zuzenketa. Honela geldituko litzateke:

“Hori dela eta, gure erkidegoko inork ezinen luke ulertu gure historiako kapitulu hau ongi itxita utzi nahi izan dezagun arrazoi horiengatik hil diren nafar gizon-emakumeen alde justiziarik egin gabe.

Anomalia demokratiko anker eta zuzengabea da oraindik ere kasu batzuk argitu gabe eta ofizialki errekonozitu gabe egotea. Honakoen antzerako kasuak: José Luis Cano, hil eta 37 urte iraganda; Mikel Arregui, 35 urte iraganda; Gladys del Estal, 35 urte iraganda, edo Mikel Zabalza, 29 urte iraganda”

Zioak: Testua hobetzen du.

52. ZUZENKETA**BILDU NAFARROA ETA
ARALAR-NAFARROA BAI
PARLAMENTU-TALDEEK AURKEZTUA**

Zioen azalpeneko 16. eta 17. lerrokadak kentzeko zuzenketa.

Zioak: uste dugu lerrokada horiek ez dakarkiotela ezer ere lege honen xedeari.

53. ZUZENKETA**BILDU NAFARROA ETA
ARALAR-NAFARROA BAI
PARLAMENTU-TALDEEK AURKEZTUA**

Zioen azalpeneko 20. lerrokada kentzeko zuzenketa.

Zioak: Uste dugu lerrokada horrek ez dakarkiotela ezer ere lege honen xedeari.

54. ZUZENKETA**BILDU NAFARROA ETA
ARALAR-NAFARROA BAI
PARLAMENTU-TALDEEK AURKEZTUA**

Zioen azalpeneko 21. lerrokada kentzeko zuzenketa.

Zioak: Lerrokada hori kentzea bat dator lerrokada berean aipatzen den 6. artikulua kentzeko zuzenketarekin.

55. ZUZENKETA**BILDU NAFARROA ETA
ARALAR-NAFARROA BAI
PARLAMENTU-TALDEEK AURKEZTUA**

Zioen azalpeneko 22. lerrokada kentzeko zuzenketa.

Zioak: Lerrokada hori kentzea bat dator 6. artikulua kentzeko zuzenketarekin, zeren eta uste baitugu artikulua horrek ez duela zentzu handiegirik,

eta, gainera kontraesanean egon daitekeela lege honek aipatzen duen aplikazio-esparruarekin, zeren eta data desberdinak eta bi fase ezartzen baititu biktima horien errekonozimendurako. Gu ez gaude ados horrekin.

56. ZUZENKETA

BILDU NAFARROA ETA ARALAR-NAFARROA BAI PARLAMENTU-TALDEEK AURKEZTUA

Zioen azalpeneko 23. lerrokada aldatzeko zuzenketa. Honela geldituko litzateke:

“Egia ezartzea, ezagutzen ez diren edo oker ezagutzen diren nahiz behar beste ezagutzen ez diren egitateen zehaztasuna argitzea, zehaztasun horren gainean biktima horien errekonozimendua ezarri ahal izateko; horixe da “Ikerketa Batzordea” deitutakoa sortzen duen 3. artikuluaaren inspirazio-idea.

57. ZUZENKETA

BILDU NAFARROA ETA ARALAR-NAFARROA BAI PARLAMENTU-TALDEEK AURKEZTUA

Zioen azalpeneko 24. lerrokada kentzeko zuzenketa.

58. ZUZENKETA

BILDU NAFARROA ETA ARALAR-NAFARROA BAI PARLAMENTU-TALDEEK AURKEZTUA

Zioen azalpeneko 25. lerrokada aldatzeko zuzenketa. Honela geldituko litzateke:

“Foru lege honen bizkarrezurra eta oinarria Ikerketa Batzordea da, zeina erabakigarria baita artikulua egoki bete daitezen. Kasu askotan, egitatei buruzko epaiak, datuak eta albisteak falta direnez, jo da ikerketa batzorde bat eratu beharra dagoela. Hartara, lantalde zientifiko, inpartzial eta diziplina anitzeko batek behar den informazioa eta egiantzekoak diren datuak jasoko ditu, ikerketa-eta azterketa-lanen bitartez, bai bere ekimenez, bai beste erakunde, entitate espezializatu eta gogoetarako foro batzuekiko sustapen eta lankidetzaren bitartez ere. Informazio hori eskuragarria izan dadin eta erabigarria izan dadin, dokumentazio-eta informazio-azpiegiturak sortuko dira, giza eskubideak, memoria eta bizikidetasuna, bai eta haien zabalpena eta komunikazioa ere, eraiki-

tzeko prozesu sozialei buruzko ikerketa garatzeko bidea emanen dutenak.”

Zioak: Testu horrekin, zehaztasun handiagoa ematen diegu Ikerketa Batzordearen eginkizunei, horixe baita lege proposamenaren ardatza.

59. ZUZENKETA

BILDU NAFARROA ETA ARALAR-NAFARROA BAI PARLAMENTU-TALDEEK AURKEZTUA

Zioen azalpeneko 26. lerrokatik 34. lerrokatara, biak barne, kentzeko zuzenketa.

Zioak: Uste dugu lerrokada horiek, tratu txarren prebentziorako neurriak aipatzen dituztenak, gutzitiz bananduta gelditzen direla lege proposamenaren gainerakotik, zeren eta ez baitagozkio haren xedeari; izan ere, biktimen errekonozimendua eta ordaina dira lege proposamenaren xedea.

Funtsezko gai bat iruditzen zaigu, modu eskuliboan landu beharko litzatekeena bestelako ekimen batean.

Lerrokada horiek kentzea bat dator 7. artikulua kentzeko zuzenketarekin.

60. ZUZENKETA

BILDU NAFARROA ETA ARALAR-NAFARROA BAI PARLAMENTU-TALDEEK AURKEZTUA

Zioen azalpeneko 39. lerrokatik 39. lerrokatara, biak barne, kentzeko zuzenketa.

Zioak: Uste dugu lerrokada horiek, tratu txarren prebentziorako neurriak aipatzen dituztenak, gutzitiz bananduta gelditzen direla lege proposamenaren gainerakotik, zeren eta ez baitagozkio haren xedeari; izan ere, biktimen errekonozimendua eta ordaina dira lege proposamenaren xedea.

Funtsezko gai bat iruditzen zaigu, modu eskuliboan landu beharko litzatekeena bestelako ekimen batean.

Lerrokada horiek kentzea bat dator 7. artikulua kentzeko zuzenketarekin.

61. ZUZENKETA**BILDU NAFARROA ETA
ARALAR-NAFARROA BAI
PARLAMENTU-TALDEEK AURKEZTUA**

Zioen azalpeneko 42. eta 43. lerroakadak kentzeko zuzenketa.

Zioak: Uste dugu lerrokada horiek, tratu txarren prebentziorako neurriak aipatzen dituztenak, guttiz bananduta gelditzen direla lege proposamenaren gainerakotik, zeren eta ez baitagozkio haren xedeari; izan ere, biktimen errekonozimendua eta ordaina dira lege proposamenaren xedea.

Funtsezko gai bat iruditzen zaigu, modu eskusiboan landu beharko litzatekeena bestelako ekimen batean.

Lerrokada horiek kentzea bat dator 7. artikulua kentzeko zuzenketarekin.

62. ZUZENKETA**BILDU NAFARROA ETA
ARALAR-NAFARROA BAI
PARLAMENTU-TALDEEK AURKEZTUA**

Zioen azalpeneko 44. lerrokada aldatzeko zuzenketa. Honela geldituko litzateke:

“Ezinbestekoa da, halaber, gure gizartearen barnean sartuko den eskubideen kultura bat bul-tzatzea, herritarren artean berezko izaera hartuko duena, besteak beste, ETAre, GALen eta BVEren indarkeriaren aurka eta agente publikoek giza eskubideak urratzearen aurka. Hori dela eta, 8. eta 9. artikuluek eragiten dute hezkuntzaren arloan eta populazio orokorrarengan, eta berariaz administrazio publikoen zerbitzura dauden pertsonengan, balioak sustatzearen arloan”

Zioak: Erredakzio hau zuzenagoa da.

63. ZUZENKETA**BILDU NAFARROA ETA
ARALAR-NAFARROA BAI
PARLAMENTU-TALDEEK AURKEZTUA**

Zioen azalpeneko 47. lerrokada aldatzeko zuzenketa. Honela geldituko litzateke:

“Jokamolde horrekin, indartuko ditugu guztion onura, desberdinen bizikidetasuna, gizarte kohe-sioa eta normalizazio politikoa. Aitzitik, justiziaren eta ekitatearen printzipioa praktikatzan ez badugu, bizikidetasuna zailduko dugu eta injustizia handi bat egingen dugu”

Zioak: Uste dugu egokiagoa dela normalizazio politiko eta sozialaz hitz egitea, lege hau zuzent-sunez egokitzeko.

